



இலங்கை அரசாட்சி "கெசெற்" பத்திரிகை.

CEYLON GOVERNMENT GAZETTE No. 6,594 — NOVEMBER 28, 1913.

TAMIL TRANSLATIONS OF NOTIFICATIONS.

[Rules under the Registration Ordinance, for the guidance of Registrars of Marriages, Births, and Deaths.]

1895 ம் ஆண்டின் பிறப்பு இறப்புப் பதிவுசட்டமும் 1907 ம் ஆண்டின் விவாக பதிவுசட்டமும்.

1895 ம் ஆண்டின் பிறப்பு இறப்புப் பதிவுசட்டத்தின் 9 ம் பிரிவின்படிக்கும், 1907 ம் ஆண்டின் விவாக பதிவுசட்டத்தின் 9 ம் பிரிவின்படிக்கும் எங்கள் உத்தமனார் தேசாதிபதியவர்களால் சட்டநிருமாண சங்கத்தினது ஆலோசனை யோடு நிரூபிக்கப்பட்ட பின்வரும் பிரமாணங்களை சனங்களின் பொதறிவுக்காகப் பிரசுரித்தப்படுத்தப்பட்டிருக்கின்றன.

கொலோனியல் சக்கிறத்தார் கந்தோர்,
கொழும்பு, 1913 ம் நூல் ஒக்டோபர்மீன் 15 ந் உ.

தேசாதிபதியவர்களின் கட்டளைப்படி,

எல். டபிள்யூ. பூத்,
அகற்றிங் கொலோனியல் சக்கிறத்தார்.

விவாகம், பிறப்பு, இறப்பு பதிவுகாரர்கள் கைக்கொள்ளவேண்டிய பிரமாணங்கள், 1907 ம் ஆண்டின் 19 ம் கட்டளைச்சட்டத்தின் 9 ம் பிரிவின்படிக்கும், 1895 ம் ஆண்டின் 1 ம் சட்டத்தின் 9 ம் பிரிவின்படிக்கும் அமைக்கப்பட்டது.

பொது.

1. பதிவுப்புத்தகத்தில் விபரங்கள் பூரணமாய் எழுதப்படவேண்டும்.—சட்டத்திலே விதித்தபடி ஒவ்வொரு விபரத்தையும் பூரணமாயெழுதி திகதியையும் வபதையும் எழுத்திலெழுதவேண்டும். ஆனால் கிறீஸ்தாப்தம் மாத்திரம் இலக்கத்திலெழுதப்படலாம். உதாரணமாய் 1897 ம் ஆண்டு வைகாசிமாதம் ஐந்தாம் திகதி.

எல்லாப் பெயர்களும் பூரணமாக எழுதப்படவேண்டும். பெயர்களின் முதலெழுத்துகள் மாத்திரம் போதாது. உதாரணமாக பலாப்புவுகக்கே ஜேம்ஸ் பேர்நாட் மெண்டிஸ் என்பதை ப. ஜே. பே. மெண்டிஸ் என்றும் எககநாயக முதியான்சேலாகே முதலிகாமி யென்பதை எ. மு. முதலிகாமி யென்றும் எழுதப்படாது.

இந்தப்பிரமாண மொருவருடைய வழக்கமான கையொப்பத்திற்குப் பொருந்தாது.

2. பெயர் எழுத்துக்கூட்டல்.—பதிவுகாரர் பதிவுசெய்விப்போருடைய சொந்தப்பெயரையும் குடும்பப்பெயரையும் கற்றவராயின் அவர் எழுத்துக்கூட்டும் விதமாயும், கல்லாதவராயின் வழக்கம்போல் தான் எழுத்துக்கூட்டியும் தன்னுடைய பதிவுப்புத்தகத்தில் எழுதவேண்டும்.

3. கையொப்பம் பதிவுகாரர் விளங்கக்கூடாத எழுத்திலிருந்தால்.—பதிவுகாரருக்கு விளங்காத எழுத்தில் ஒருவர் கையொப்பமிட்டால் அவர் அத்தாட்சிப்படுத்துமுன், முன் கொடுக்கப்பட்ட பெயருக்கும் கையொப்பத்துக்கும் பேதம் இருக்கிறதோவென்பதை பதிவுகாரர் அறிந்துகொள்ளும்படிக்காக அவரது கேள்விப்படி கையொப்பமிட்டவர் தன் கையொப்பத்தை பெலமாய் வாசிக்கவேண்டும்.

4. பதிவுப்புத்தகத்தில் கையொப்பமிடுமுன் காணப்படும் பிழைகள்.—பதிவுகாரர் ஒரு பதிவுக்கு தம் கையொப்பமிடுமுன் பிழையேதுங் கண்டால் பிழையாய் எழுதப்பட்ட சொற்களின்மேல் அவைகள் வாசிக்கப்படக்கூடியதாய் ஒரு கீறிழுத்து அவ்விருக்கமேலே சரியான சொற்களை எழுதியுத்திருத்தங்களுக்கு தனதும் பதிவுசெய்விப்போரினதும் கைச்சாத்தின் முதலெழுத்துக்களை இடுதல்வேண்டும்.

5. பதிவுப்புத்தகத்தில் கையொப்பமிட்டபின் காணப்படும் பிழைகள்.—ஒரு பதிவுசெய்து கையொப்பமிட்டு நிறைவேற்றியபின் பதிவுகாரர் பின்னாலும் மா திரியல்லாமல் ஒரு பிழையும் திருத்தக்கூடாது.

எழுத்துப்பிழைகள்.—ஒரு பதிவுக்குக் கையொப்பமிடப்பட்டபின் காணப்படும் எழுத்துப்பிழைகளை மாகாணப் பதிவுகாரருடைய அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரருடைய உத்தரவோடு திருத்தலாம். அவ்வித திருத்தங்கள் பதிவுகாரரின் கையொப்பத்தின் முதலெழுத்துக்களைக்கொண்டிருப்பதுமன்றி, மாகாணப் பதிவுகாரரால் அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரரால் உறுதிப்பண்ணப்பட்டிருக்கவேண்டும். பதிலில் அறிவிப்பவருடைய கையொப்பத்துக்கு அல்லது விவாகமாயிருந்தால், மாப்பிள்ளை பெண்பிள்ளையுடைய கையொப்பத்துக்கு மேல் பிழை காணப்பட்டால், அத்திருத்தத்துக்கு அறிவிப்பவர் அல்லது மாப்பிள்ளை பெண்பிள்ளையும் தங்களுடைய கையொப்பத்தின் முதலெழுத்துக்களிடவேண்டும். ஒரு ஆளின் பெயரல்லாத வேறுசொற்களை எழுத்துக்கூட்டுவதில் பிழையிருந்தால், அத்திருத்தத்திற்குப் பதிவுகாரரும் மாகாணப் பதிவுகாரரும் அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரரும் தங்கள் கையொப்பத்தின் முதலெழுத்துக்களிடவேண்டும்.

பிறப்பும் இறப்பும்.

6. பெற்றார் ஒரேசாதியல்லாவிட்டால் பிள்ளையினுடைய சாதி.—பிள்ளையினுடைய பெற்றார் வெவ்வேறு சாதியாராயிருந்தால் தகப்பனுடைய சாதியே பிள்ளைக்கு மெழுதப்படவேண்டும். ஆனால் அவர்களிலொருவர் ஐரோப்பியரும் மற்றவர் சுதேசியுமாயிருந்தால் பிள்ளையினுடைய சாதி "யூதேசியன்" என்றெழுதப்படல்வேண்டும். சோரபிள்ளையாயிருந்தால் தகப்பனென்று ஒத்துக்கொள்ளுகிறவர் தாயோடு பிறப்புப்பதிவுப் புத்தகத்தில் கையொப்பம் வைத்தாலொழிய தாயினுடைய சாதியே பிள்ளைக்கு மெழுதப்படல்வேண்டும்.

7. கலியாணம் முடிந்தது என்னுஞ் சொல்லுக் கர்த்தம்.—பிறப்புப் பதிவுப்புத்தகத்திலே “பெற்றார் கலியாணம் முடிந்தவர்களோ” என்ற பந்தியிலுள்ள “கலியாணம் முடிந்தவர்களோ” வென்ற சொல்லு—

- (a) இந்தியாவிலிருந்து வந்த சனங்களானால் அவர்கள் இந்தியாவிலே தங்கள் தங்கள் மரபுகளுக்குரிய சடங்கு காசாரங்களின்படி கலியாணம் முடிந்தவர்களென்பதையும்.
- (b) கண்டி நாட்டுச் சிங்களவராயின் அவர்களுடைய கலியாணம் 1870 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்கச் சட்டத்தின் படி பதிவுசெய்யப்பட்டது என்பதையும்.
- (c) இலங்கையின் மற்றச் சதேசிகளானால் அவர்கள் விவாகம் அவர்களுடைய மரபுகளுக்குரிய சடங்குகாசாரங்களின்படி நிறைவேற்றப்பட்டது அல்லது பதிவுசெய்யப்பட்டது என்பதையும், அவர்கள் புருஷன் பெண்சாதியாக வாசஞ்செய்து சாதாரணமாய் அவ்வாறேயுயிரியப்பட்டவர்க ளென்பதையும், கருதும்.

8. (a) பெற்றார் கலியாணம் முடிந்தவர்களோ வென்பதற்குச் சாட்சி.—பெற்றார் கலியாணம் முடிந்தவர்களோ என்பதற்குச் சந்தேகிக ரிபாயமிருந்து 1895 ம் ஆண்டின் 1 ம் சட்டத்தின் 19 ம் பிரிவின்படி பதிவுகாரர் கலியாணம் முடிந்ததற்கு அத்தாட்சிகேட்கல், அவர் அவர்களுடைய கலியாணப்பதிவை உறுதிபண்ணிய பிரதியொன்றே உத்தமமான சாட்சியென்று கவனிக்கவேண்டும். பெற்றார் கண்டி நாட்டுச் சிங்களவராயின் அவர்களிடம் வேறொரு சாட்சியும் வேண்டப்படாது. ஏனெனில் அவர்களுடைய விவாகம் பதிவினாலன்றி மற்றவ்வகையாலும் பெலப்புள்ளதன்று.

(b) பெற்றார் கண்டி நாட்டுச் சிங்களவரல்லாதவராய் அவர்கள் விவாகம் பதிவுபெறாததாயிருக்க அப்பெற்றார் தங்கள் சாதி ஒழுங்கின்படி சம்பந்தப்பட்டவராயிருந்தால் அவ்விவாகம் அவர்கள் சாதிவழக்கப்படி நிறைவேற்றப்பட்டதற்கும் அவர்கள் புருஷன் பெண்சாதியாகக்கூடி வாழ்ந்து சாதாரணமாய் அவ்வாறு அறியப்பட்டுவருவதற்கும் பதிவுகாரர் சாட்சிகேட்கல்வேண்டும். இன்னும் பிள்ளையின் பெற்றார் கலியாணம் முடிந்தவர்களென்று பதிவுபடுத்தத்தில் எழுதுவதற்குமுன் அவர்களுடைய விவாக சம்பந்தத்தின் உண்மையை அறிந்து தம்மைத் திருப்திபண்ணிக்கொள்ளல் வேண்டும்.

(c) சந்தேகமுள்ள விஷயங்களில் பதிவுகாரர் தமக்கு அடுத்த மேற்றலையிடம் செய்யவேண்டியவைகளைக் கேட்டறிந்துகொள்ளல்வேண்டும்.

9. 1895 ம் ஆண்டின் 1 ம் கட்டளைச்சட்டத்தின் 20 ம் பிரிவின் 1 ம் கீள்பிரிவின் (a) என்றச்சரமிடப்பட்ட பிரிவின்படி பிரதிக்ஷிணப்பத்திரம்.—1907 ம் ஆண்டின் 15 ம் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்ட 1895 ம் ஆண்டின் 1 ம் சட்டத்தின் 52 ம் பிரிவின்படி சமாதான நீதவாணுக்கு முன்பாக அல்லது கிராமக்கோட்டு நீதவாணுக்கு முன்பாகச் செய்யப்பட்ட பிரதிக்ஷிணப்பத்திரத்தில் ஒரு பிறப்பைப்பதிய மாகாணப் பதிவுகாரர் அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரர் தத்துவங்கொடுத்தால் பதிவுகாரர் பிறப்பைப்பதியமுன் பிள்ளையைச் சோதித்து வயதைப்பற்றி தன்னைத் திருப்திபண்ணிக்கொள்ளல்வேண்டும்.

10. (a) இறந்த காரணம்.—இறப்புப் பதியுமிடத்துப் பதிவுகாரர் அம்மரணத்தினது உண்மையான காரணமின்ன தென்பதை தன்னால் கூடியளவு விசாரித்தறிந்து பதிந்துகொள்ளல்வேண்டும். 1895 ம் ஆண்டின் 1 ம் சட்டத்தின் 25 ம் பிரிவின்படி வைத்தியர் பத்திரம் இல்லாவிடத்து பதிவுகாரர் மரணத்துக்குக் காரணமாயிருந்த நோய்களினதும் மற்றும் காரியங்களினதும் காலநீட்சியையும் தன்மைகளையும்பற்றி விசாரித்து அறிவித்தல் கொடுக்கப்பட்ட காரணத்தோடு சரியாவென்று ஒத்துப்பார்க்குக்கொள்ளல் வேண்டும்.

(b) சன்னி, வாய்வு, பிரசவம், பிள்ளைப்பெறுதல் என்னும் பொதுச் சொற்களும், சபாவ மரணம் என்னும் பயின்ற சொற்களும் வைத்தியர் சாட்சிப்பத்திரத்திலாவது அல்லது மரணவிளக்கம் நடத்துபவர் கொடுக்கும் சாட்சிப்பத்திரத்திலாவது கொடுக்கப்பட்டிருந்தாலும் பதிவுப் புத்தகத்தில் அப்படி எழுதப்படக்கூடாது.

(c) சன்னியென்பது வாத்சன்னி, பித்தசன்னி, வலிப்புச்சன்னி, உப்புச்சன்னி முதலிய பலவிதமான சன்னிகளைக் கருதுகிறபடியாலும் வாய்வு என்பது அண்டவாய்வு, சுவாதவாய்வு, கெற்பவாய்வு முதலிய பலவிதமான வாய்வுகளைக் கருதுகிறபடியாலும் (காரியத்துக்குத் தக்கபடி) குறிக்கப்பட்ட சன்னியை அல்லது வாய்வை விசாரித்தறித் தெழுத வேண்டும்.

(d) பிரசவமரணம் பொதுவாய்க் கீளே சொல்லப்படும் குறிக்கப்பட்ட ரிபாயங்களினால் சம்பலிக்கிறது. அவையாவன: சிசுவிகாரூபம், கெற்பவலி, பிரசவவலி, பிரசவ பயித்தியம், காயாசுவாதம், நஞ்சுக்கொடி முறைப்பாடு, துவாலையிறைத்தல், இரத்தப்பெருக்கு, நஞ்சுக்கொடி விளாமை, கருப்பைக்கவிழ்ப்பு, கருப்பைக்கிழிவு முதலியன. ஒவ்வொரு விஷயத்திலும் சரியான காரணத்தைக் கூடியளவு விசாரித்தறிந்து பதிவுப்புத்தகத்தில் எழுதல் வேண்டும்.

(e) அறணை கடித்து மரணம்.—ஒரு மரணம் அறணைக் கடியால் வந்ததென்று சொல்லப்பட்டால் மரணத்தின் சரியான காரணத்தை நிச்சயிக்கிறதற்காக மரணவிளக்கம் நடத்தப்பட்டதாவென்று அறிவிப்பவரைப் பதிவுகாரர் கேட்க வேண்டும். அப்படி நடத்தப்படாவிட்டால் அதைப்பற்றி மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அறிவித்து அதற்கிடையில் அச்சம்பவத்தைப் பதியவேண்டும். திரும்ப விசாரிக்குமளவில் மரணம் வேறு காரணங்களால் சம்பவித்ததென்ற றறிந்தால் இறந்த காரணம் 1895 ம் ஆண்டின் 1 ம் சட்டத்தின் 37 ம் பிரிவின்படி திருத்தப்படலாம்.

11. சந்தேகம் விளைக்கக்கூடிய மரணங்கள்.—இறந்தவன் தற்கொலை செய்தானென்றும் இன்னொருவனால் அல்லது ஒரு மிருகத்தினால் அல்லது ஒரு தற்செயலான சம்பவத்தினால் கொல்லப்பட்டானென்றும் அல்லது சமீபியாக இறந்தான் அல்லது வேறு யாராவது அம்மரணத்தை வருவிக்கும் குற்றத்தைச் செய்தார்களென்றும் ஐயங்கொள்ளுவதற்கு இடமிருந்தும் மரணவிளக்க மொன்றும் வைக்கப்படவில்லையென்று கண்டால், மரணம் சம்பவித்த இடத்துக்கு தத்துவகாரராயிருக்கும் பொலிஸ் நீதவாணுக்கு அல்லது மரணவிளக்கக்காரனுக்கு அதனை அறிவித்து அவ்வித விளக்கம் அவர்கள் அவ்சியமில்லையென்று அறிவித்தாலேயன்றி அம்மரணத்தைக்குறித்து விளக்கஞ் செய்யப்படமுன் அதனைப் பதிவு செய்யப்படாது.

12. பேதியினால் மரணம்.—அரசாட்சி வைத்திட உத்தியோகஸ்தரால் அல்லது ஆங்கிலேய வைத்திய பரீட்சையில் சித்திபெற்ற ஒருவரால் பேதியினால் இறந்ததென்று நிச்சயப்பத்திரம் கொடுக்கப்படாவிட்டால் அப்படிக் கொடுக்கப்படவில்லையென்று இறப்பு அட்டவணியில் குறிக்கப்பட வேண்டும்.

13. சோரப்பிள்ளையின் மரணம்.—சோரப்பிள்ளையுடைய இறப்பைப் பதிவுசெய்யும்பொது பதிவுப்புத்தகத்தில் அல்லது பிரதிக்ஷிணையில் அல்லது அந்தப் பிறப்பைப் பதிய ஏதுவாயிருந்த வேறு சாதனத்தில் பிதாவும் மாதாவும் தங்கள் சம்மதத்தைக் காட்டும்படி கையொப்பமிட்டால்மத்திரம் பிதாவின் பெயரைப் பதிவுப்புத்தகத்தில் எழுதலாம். அவ்விதமான சம்மதமில்லாதபொது பிதாவின் பெயர் பதியப்படாது. “பெற்றார் விவாகம் முடிக்கவில்லை” பென்ற சொற்கள் மாதாவின் பெயரின் பின்னால் எழுதப்பட வேண்டியது.

14. அரசாட்சி உபகாரச் சம்பளகாரரின் மரணம்.—பதிவுகாரர் ஒரு இறப்பைப் பதிவுசெய்யும்பொழுது இறந்தவர் அரசாட்சியாரின் உபகாரச்சம்பளம் பெற்றவராவென்று விசாரித்து அறிந்து அப்படியாயின் அவ்வகையான ஒவ்வொருவரின் மரணத்தைப்பற்றியும் மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அவர் இறந்த திகதியையும், இடத்தையும், அவரொந்தப் பகுதியில் வேலை பார்த்தவரென்பதையும் உடனே அறிவிக்க வேண்டும். கடல் அல்லது கரை இராணுவத்திலிருந்து இளைப்பாறி உபகாரச்சம்பளம் பெற்றவராயின் பதிவுகாரர் தன்னுடைய அறிவித்த

லோடு, இறப்புப்பதிவின் இணைப்பிரதியையும் மேலும் இறந்தவர் உபகாரச் சம்பளத்தானுடைய வைத்திருந்தவரையானால் அத்துண்டையும் வாங்கி உடனே அனுப்பவேண்டும். துண்டு வாங்க இயலாவிட்டால் என்ன காரணத்தால் இயலாது என்பதையும் தன்னுடைய அறிவித்தலில் காட்டவேண்டும்.

15. (i.) தூர்மரணமும் எப்படிச் சம்பவித்ததென்பதும்.—இறப்புப் பதிவுபுத்தகத்தில் இறந்த காரணம் எழுதுதல் கரக விடப்பட்ட இடத்தில் ஒவ்வொரு விதமான தற்செயல், தற்கொலை, கொலை முதலியவைகளுக்குக் காரணமாயிருந்த உண்மையான சம்பவத்தை பதிவுகாரர் எழுதவேண்டும். உதாரணமாக:—

தற்செயல் .. புலியினால் மரணம். | தற்கொலை .. தூங்கியிறத்தல். | கொலை .. துவக்கினார் சுடப்பட்டி.

(ii.) மரத்திலிருந்து விழுந்து மண்டை உடைந்து செத்தால் இறந்த காரணம் தற்செயல் மண்டை உடைவு என்று எழுதினால் போதாது. அப்பெயர்ப்பட்ட விஷயத்தில் இறந்த காரணம் இவ்வகையாய் விபரித்தெழுதப்படல் வேண்டும். “தற்செயல் மரத்திலிருந்து விழுந்ததனால் மண்டை உடைவு” மரணவிளக்கம் நடத்துபவரால் விபரமாய் அறிவிக்கப்படாவிட்டால் பதிவுகாரர் அவரிடமிருந்து தேள்வையானவைகளைக் கேட்டறிந்துகொள்ளல் வேண்டும்.

(iii.) தீயினால்வந்த மரணமாயிருந்தால் அத்தீப்பற்றியது என்னத்தினால் என்பதற்குச் சரியான நியாயம் காட்டப்படல் வேண்டும். அதாவது: தீ, போத்தல் விளக்குக் கவிண்டினால் பற்றிய தீ.

(iv.) நீரில் அமிழ்ந்தி யிறந்தால் அமிழ்ந்திய சரியான இடத்தை பதிவுகாரர் பதிவுப் புத்தகத்தில் எழுதவேண்டும். அந்த விடம் குளியா, கிணறு, குளமா, ஆறு, அல்லது கடலா.

16. இயற்கைக் காரணங்களினால் வரும் சடுதி மரணங்கள்.—இயற்கைக் காரணங்களினால் சம்பவித்த சடுதி மரணமாயிருந்தால் “இயற்கைக் காரணம்” என்னும் சொற்கள் மரணத்தின் உடன் காரணத்திற்கு அல்லது முதற் காரணத்திற்குப்பின்னே எழுதப்படல் வேண்டும். உதாரணமாக:—

(1) காற்றுத்துவாரங்களிலே உள்ள புண் உடைத்தால் வந்த மூச்சடைப்பு. இயற்கைக்காரணம்.

(2) காலினுள்ள புண் கட்டினால் வந்த ஏற்புச்சள்ளி. இயற்கைக்காரணம்.

17. பதிவுகாரருடைய குடும்பத்தில் சம்பவிக்கும் பிறப்புகளும் இறப்புகளும்.—பதிவுகாரர் தானே அறிவிப்பவராயிருக்கிற ஒரு பிறப்பையும் அல்லது இறப்பையும் பதியக்கூடாது. தன்னுடைய குடும்பத்தில் சம்பவிக்கும் பிறப்பிற் பற்றி மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அறிவிக்கவேண்டும்.

விவாகங்கள்.

18. விவாக அறிவித்தல் மையினாலே சொல்லப்பட்டமாதிரி கடதாசியில் எழுதப்பட வேண்டும்.—கட்டளைச்சட்டத்தால் வேண்டப்படும் விபரம் முழுவதையும் கட்டளைச்சட்டத்திற்கு காட்டியிருக்கும் வகையான மாதிரிக் கடதாசியிலே மையினால் எழுதப்படாத கவியாண அறிவித்தல் பத்திரத்தை பதிவுகாரர் அங்கீகரிக்கப்படாது.

19. பராமரிப்புக்காரனுடைய சம்மதம்.—பராமரிப்பிலாத பிள்ளையினுடைய தகப்பனால் அல்லது தாயால் எழுத்திலே பராமரிப்புக்காரனாக நியமிக்கப்பட்டதென்று அல்லது டிஸ்திக் கோட்டால் நியமிக்கப்பட்டதென்று நியமிப்புப் பத்திரம் பதிவுகாரருக்குக் காட்டினாலொழிய பராமரிப்புக்காரனென்று ஒருவருடைய சம்மதத்தையும் ஏற்றுக்கொள்ளக் கூடாது.

20. பதிவுகாரர் தன்னுடைய சொந்த விவாக அறிவித்தலை பதிவுசெய்யக்கூடாது.—பதிவுகாரர் தாமே தமது சொந்தக் கவியாணத்துக்கு அறிவித்தல் செய்துகொள்ளுவதாவது அல்லது சாட்சிப்பத்திரம் கொடுத்தலாவது தகாது. தமது பகுதியின் அதிகாரமுடையவராகிய வேறு பதிவுகாரரிடம் விவாக அறிவித்தல் கொடுத்து விவாகச் சாட்சிப்பத்திரம் பெற்றுக்கொள்ளவேண்டும்.

21. விவாக அறிவித்தல் பிரதிகள் மாறிக்கொள்ளல்.—1907 ம் ஆண்டின் 19 ம் சட்டத்தின் 26 ம் பிரிவின் 3 ம் கீள்ப்பிரிவின் படி பதிவுகாரர் தங்களுக்கிடையில் மாறிக்கொள்ளவேண்டிய விவாக அறிவித்தல் பிரதிகள் பதிவுசெய்யப்பட்டவுடனே கொடுக்கப்படல் வேண்டும்.

22. விவாக அறிவித்தல் கொடுக்குமுன் எவ்வளவு காலம் அவ்விடத்தில் வசித்தது.—விவாக அறிவித்தல் கொடுக்கும் திறத்தார் வசித்த காலத்தைக் கணக்கிடும்பொழுது ஒரு நாள் 24 மணித்தியாலமாய்க் கணக்கிடல் வேண்டும்.

23. பொது விவாக சட்டத்தின்படி கண்டிநாட்டுச் சிங்களவருடைய விவாகம்.—கண்டிநாட்டுச் சிங்+எவர் வீருப் பமானால் பொது விவாக சட்டத்தின்படி விவாகம் செய்துகொள்ளலாம். அப்படியானால் “பின்ன” என்ற சொல்லும் “டிக்க” என்ற சொல்லும் கவியாணப் பதிவு புத்தகத்தில் எழுதப்படாது.

குருமார் கைக்கொள்ளவேண்டிய பிரமாணங்கள்.

1907 ம் ஆண்டின் 19 ம் சட்டத்தின் 9 ம் பிரிவின் படி செய்யப்பட்டது.

1. பதிவுப் புத்தகத்திலுள்ள குறைவுகள்.—ஒரு குரு ஒரு விவாக பதிவுப்புத்தகத்தை பாலிக்கத் தொடங்குமுன் அதிலுள்ளவொற்றைகள் சகலமும் ஒழுங்காய் இலக்கமிடப்பட்டிருக்கின்றனவோவென்றும் பதிவுகாரியகர்த்தரினது கைச்சாத்த முத்திரையிடப்பெற்றனவோவென்றும் மற்றும் எவ்விதத்திலுஞ் சரியாயிருக்கின்றனவோவென்றும் கவனமாய்ச் சோதித்துப்பார்த்து இவைகளில் ஏதாவது குறைவு அல்லது தவறு காணுங்கால் அவைகளை உடனே தனக்கு அப்புத்தக மனுப்பிய மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அறிவிக்கவேண்டும்.

2. பதிவுகள் நல்ல மையிலும் அடுக்காயிருக்கவேண்டும்.—பதிவுப் புத்தகங்களிலுள்ள ஒவ்வொரு பதிவும் நல்ல கறுத்த மையினால் ஒழுங்காய் அவை செய்யப்பட்ட நாளின்படி இலக்க அடுக்கா யெழுதப்படல்வேண்டும்.

3. விபரங்கள் பூரணமா யெழுதப்படல்வேண்டும்.—பதிவுப் புத்தகத்திலே ஒவ்வொரு விபரத்தையும் பூரணமாய் எழுதித் தேதியையும் வயதையும் எழுத்தி லெழுதவேண்டும். ஆனால் கிறிஸ்தாப்தம் மாதிரம் இலக்கத்தி லெழுதப்படலாம். உதாரணமாய், 1897 ம் ஆண்டு வைகாசிமாதம் ஐந்தாம் திகதி. பெயர்கள் பூரணமாய் எழுதப்படவேண்டும். முதல் எழுத்துக்கள் மாதிரம் போதாது. உதாரணமாக யோன் ஆதர் பிறவுன் என்பதை ஜே. ஆ. பிறவுன் என்றும் பலாப்புலகுகே ஜேம்ஸ் பேனாட் மென்டிஸ் என்பதை ப. ஜே. பே. மென்டிஸ் என்றும் எழுதக்கூடாது. இரத்தப் பிரமாணம் ஒருவருடைய வழக்கமான கையொப்பத்துக்குப் பொருந்தாது.

4. பெயர்களை எழுத்துக்கூட்டல்.—மாப்பிள்ளை பெண்பிள்ளையாகிய இருகிறத்தாருடைய பெயரையும் குடும்பப் பெயரையும் அவர்களுடைய பெற்றோருடைய பெயர்களையும் பதிவுகாரருடைய சாட்சிப்பத்திரத்தில் கொடுப்பபடி அல்லது திறத்தார் தாங்களே எழுத்துக்கூட்டுமபடி குரு தன்னுடைய பதிவுப் புத்தகத்தில் எழுதவேண்டும்.

5. தேள்வையல்லாத விபரங்களென்றும் எழுதப்படாது.—பதிவுப் புத்தகத்தினது ஒற்றையிலுள்ள ஒவ்வொரு பத்தியிலும் தேள்வையாய்க் காட்டப்பட்டிருக்கும் விபரங்களையென்றி அந்தப் பத்தியில் வேறொன்றையும் எழுதப்படாது. ஒரு பத்தியில் எழுதப்படும் விபரங்களை இன்னொரு பத்தியுட் சொருகி எழுதாமலும் ஓரத்துக்குப்போக எழுதாமலும் கவனமாய் இருத்தல்வேண்டும்.

6. ஒருவருக்குப் பின்வரும் மற்ற ஒவ்வொரு குறையும் முத்திபவர் விட்டுப்போன இலக்கத்திலிருந்து தொடங்க வேண்டும்.—குரு தமக்கு முந்தியிருந்தவர் வழங்கிய புத்தகத்தில் பதிவுபண்ணவேண்டியவரும்போது அதிலெழுதப்பட்டு வந்த இலக்கத்தொடர்பின்படியே அதற்கடுத்த இலக்கமிட்டு எழுதவேண்டும்.

7. விபரங்கள் எழுதப்படமுன் கையொப்பம் வைப்பிக்கப்படாது.—வெறுங் கதொசியில் அல்லது குறையாய் எழுதப்பட்ட கதொசியில் கையொப்பம்வைக்கிறது பிரதானமாய்த் தடுக்கப்பட்டிருக்கிறது: பதிவுக்குக் கையொப்பம் வைக்கமுன் தேள்வைப்பான விபரங்கள் மூலப்பிரதியிலும் இணைப்பிரதியிலும் எழுதப்பட்டிருக்கவேண்டும்.

8. (a) பெயரிலிருந்து கையொப்பம் வித்தியாசப்பட்டால்.—ஒருவர் கைக்கீழவைக்கும்போது அல்லது பதிவுப் புத்தகத்தில் எழுதப்பட்ட பெயருடன் ஒத்திராதவிதமாய்க் கையொப்பமிட்டால் அக்கீழ்க்கு அல்லது அக்கையொப்பத் துக்குக் கீளே குரு கையொப்பமிட்டவருடைய முழுப் பெயரை “இது ——— உடைய கைக்கீழ அல்லது கையொப்பம்” என்பதொடு கூட எழுதிக்கொள்ளவேண்டும்.

(b) குருவுக்கு விளங்காத பாஷையில் ஒருவன் கையொப்பமிட்டால்.—குருவுக்கு விளங்காத பாஷையில் ஒருவர் கையொப்பமிட்டால் குரு அவரை அதை வாசிக்கும்படி கேட்டு முன் கொடுக்கப்பட்ட பேருக்கும் கையொப்பத்துக்கும் பேதமிருந்தால் முந்திய பிரமாணத்தில் விதித்தபடி குரு அதை அத்தாட்சிப்படுத்த வேண்டும்.

9. பதிவுப் புத்தகத்தில் கையொப்பமிடுமுன் காணப்படும் பிழைகள்.—குரு ஒரு பதிவுக்கு தம் கைச்சாத்திடுமுன் பிழையேதுங் கண்டால் பிழையாய் எழுதப்பட்ட சொற்களின்மேல் அவைகள் வாசிக்கக்கூடியதாய் விட்டு ஒரு கீழிருந்து அவ்வரிக்கு மேலே சரியான மொழியை எழுதி அத்திருத்தங்களுக்கு தமது கைச்சாத்தின் முதலெழுத்துக்களை இடல் வேண்டும்.

10. பதிவுப் புத்தகத்தில் கைச்சாத்திட்டபின் காணப்படும் பிழைகள்.—ஒரு பதிவுசெய்யப்பட்டு திறத்தாராலும் சாட்சிக்காரராலும் குருவாலும் கையொப்பமிடப்பட்டு முடிந்தபின் காணப்படும் பிழைகளை பின்னாலும் மாநிரியல்லாமல் வேறொரு விதமாயும் திருத்தக்கூடாது:—

(a) மாப்பின்னை பெண்பின்னையாகிய இரு திறத்தாருடைய கையொப்பத்திற்கு மேலே செய்யப்படும் ஒவ்வொரு திருத்தத்திற்கும் மாப்பின்னை பெண்பின்னையாகிய இரு திறத்தாரும் குருவும் தங்கள் கைச்சாத்தின் முதலெழுத்துகளிட்டு திகதியிடவேண்டும். ஆனால் இலக்கத்தில் அல்லது பதிவின் எழுவாயில் அல்லது ஒருவருடைய பெயரல்லாத சொல்லின் எழுத்தில் பிழையிருந்தால் குரு மாத்திரம் அத்தாட்சிப்படுத்தலாம்.

(b) மாப்பின்னை பெண்பின்னையாகிய இரு திறத்தாருடைய கையொப்பத்துக்குக் கீழே செய்யப்படும் ஒவ்வொரு திருத்தத்திற்கும் குரு தமது கைச்சாத்தின் முதலெழுத்துக்களிட்டு திகதியிடவேண்டும்.

(c) மாகாணப் பதிவுகாரரால் அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரரால் அவ்விவாகம் பதியப்பட்டபின் கோட்டிலிருந்து கட்டளையில்லாதபடி குருவினுடைய புத்தகத்தில் ஒரு திருத்தமுஞ் செய்யக்கூடாது.

11. அழிப்புகள்.—கீறப்படவேண்டிய பிழையான சொல்லை கத்தியினால் அல்லது வேறு விதமாக அவைகள் விளங்காமற்போகும்படி அழிக்கக்கூடாது.

12. இணைப்பிரதியை ஏற்றுக்கொண்டதற்குப் பற்றுச்சீட்டு.—1907 ம் ஆண்டின் 19 ம் சட்டத்தின் 33 ம் பிரிவின் 6 ம் கீழ்ப்பிரிவின்படி மாகாணப் பதிவுகாரர் அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரர் குருவுக்குக் கொடுக்கவேண்டிய பற்றுச்சீட்டை குருவினுடைய புத்தகத்தில் அதற்குச்சேர்ந்த பதிவுடன் வைக்கவேண்டும். பற்றுச்சீட்டு அனுப்பாவிட்டால் குரு மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு எழுதி அறிவிக்கவேண்டும்.

13. பதிவுகாரருடைய சாட்சிப்பத்திரத்தைப் பத்திரப்படுத்தல்.—32 ம் பிரிவின்படி விவாகத்தை நிறைவேற்றுவதற்கு ஒரு குருவிடத்தில் கொடுக்கப்படும் சாட்சிப்பத்திரத்தை அவர் ஒரு வருஷத்துக்குப் பவுத்திரமாக பதிவுகாரிய கத்தரால் அல்லது மாகாணப் பதிவுகாரரால் அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரரால் ஒத்துப்பார்க்கக்கூடியதாக வைத்திருக்கவேண்டும்.

1895 ம் ஆண்டின் 1 ம் சட்டத்தின் 31 ம் பிரிவின்படி பிரசித்தம்செய்யப்பட்ட பட்டணங்களில் சம்பலிக்கும் பிறப்பிறப்பைப் பதிவுசெய்யும் வைத்திய பதிவுகாரர் கைக்கொள்ளவேண்டிய விசேஷ பிரமாணங்கள்.

1. அடக்கம்பண்ண சாட்சிப்பத்திரம் எப்போ கொடுக்கவேண்டும்.—இறந்தவனுக்கு வைத்தியம்செய்த அங்கிலேய வைத்திய பரிட்சையிற் சித்திபெற்றவர் இறந்த காரணத்துக்குச் சாட்சிப்பத்திரம் கொடுத்தாலன்றி, அல்லது தானே இறந்தவிடத்துக்குச் சென்று அடுத்த பிரமாணத்திற் சொல்லியபடி சுவத்தைச் சோதித்தாலன்றி பதிவுகாரர் அடக்கம்பண்ணச் சாட்சிப்பத்திரம் கொடுக்கக்கூடாது.

2. சோதனை யெப்போ தேவை.—1895 ம் ஆண்டின் 1 ம் சட்டத்தின் 25 ம் பிரிவின் 1 ம் கீழ்ப்பிரிவில் விதித்தபடி 1 என்று அட்சரமிடப்பட்ட மாதிரிக் கதொசியில் அங்கிலேய வைத்திய பரிட்சையிற் சித்திபெற்ற ஒருவரால் இறந்த காரணத்தைப்பற்றிச் சாட்சிப்பத்திரம் கொடுக்கப்பட்டிருந்தால், அல்லது ஆஸ்பத்திரியில் அல்லது மறிபல்லிடில் அல்லது வேறெவ்விடத்திலாவது பதிவுகாரர் வைத்தியஞ்செய்த நோயாளியாயிருந்து அவர் அறிச்சிருந்தால் அல்லது பதிவுகாரர் மரணவிளக்கம் நடத்தியிருந்தால்தவிர மற்றொவ்வொரு விஷயத்திலும் பதிவுகாரர் சுவத்தைச் சோதித்துப்பார்க்க வேண்டும்.

3. அடக்கம்பண்ணச் சாட்சிப்பத்திரம் கொடுக்கமுன் சோதனை.—1 ம் 2 ம் பிரமாணங்களில் சொல்லியபடி விசாரணைபண்ணினால் அல்லது சோதித்துப்பார்க்குதல் “இறந்த காரணம்” எழுத விடப்பட்ட இடத்தில் அப்பேர்ப்பட்ட விசாரணையல்லது சோதனை நடத்தப்பட்டதென்று எழுதவேண்டும்.

4. இறந்த காரணத்தைப்பற்றிச் சாட்சிப்பத்திரம் பதிவுகாரர் ஏற்றுக்கொள்ளவேண்டிய தவசியமில்லை.—1 என்று அட்சரமிடப்பட்ட மாதிரிக் கதொசியில் காட்டியவிதமாக இல்லாவிட்டால் பதிவுகாரர் இறந்த காரணத்தைப்பற்றிப் ஒரு சாட்சிப்பத்திரத்தையும் ஏற்றுக்கொள்ளக்கூடாது. வைத்திய சாட்சிப்பத்திரம் கொண்டுவந்தாலும் அச்சாட்சிப்பத்திரத்தினுடைய உண்மையை சந்தேகிக்க இடமிருந்தால் பதிவுகாரர் சுவத்தைச் சோதித்துப் பார்க்கவேண்டும்.

5. சரியான இறந்த காரணத்தை எழுதுவது பதிவுகாரருடைய கடமை.—சரியான இறந்த காரணத்தைப் பதிவுகாரருடைய கடமை. மற்றப்படி அவருக்குத் திருப்பில்லாவிட்டால் உண்மைபான காரணத்தை விசாரிப்பதும் அவருடைய கடமை. ஆஸ்பத்திரிகளிலும் மறிபல்லிடங்களிலும் இருக்கிற அர்சாட்சி வைத்திய உத்தியோகஸ்தரால் அல்லது பெயர்பெற்ற வைத்தியரால் அறிவிக்கப்படாத இறப்பைப் பதிவுசெய்வதில் முக்கிய கவனஞ் செலுத்தவேண்டும்.

6. சடுதி மரணம்.—சடுதி மரணங்கள் பதிவுகாரரால் மரண விளக்கம் நடத்துபவருக்கு தேள்வையானால் நடத்துமப்படி அறிவிக்கப்படவேண்டும். விசாரணையின் முடிவை அறியும் வரைக்கும் பதிவுகாரர் சாட்சிப்பத்திரம் கொடாமல் தாமதிக்கலாம்.

7. பதிவுகாரருடைய குடும்பத்தில் நடக்கும் இறப்புகள்.—பதிவுகாரர் அறிவிப்பவராயிருக்கிற ஒரு இறப்பைப் பதிவுகாரருடைய துணைவர் பதியலாம். துணைவர் இல்லாவிட்டால் தானே பதியலாம். ஒரு பிரசித்தம்செய்யப்பட்ட இடத்தில் சம்பலித்தபடியால் மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அல்லது உதவி மாகாணப் பதிவுகாரருக்கு அப்படியான சம்பலத்தில் தத்துவமில்லை.

[By-law relating to Latrines made by the Municipal Council of Kandy.]

பெரிய பிரித்தானியா அபர்ளன்ட் என்னும் ஐக்கிய இராச்சியங்களினதும் சமுத்திரங்களுக்கு அப்பால் உள்ள தேசங்களினதும், இராசவருமானும் வேதபரிபாலனரும் ஆகிய மகத்துவம்தங்கிய ஐந்தாம் யோர்ஸ் மன்னரது நாமத்தினால்:

இலங்கைத்தீவிலும் அதற்குக் கீழ்ப்பட்ட தீவுகளிலும் உத்தம தேசாதிபதியும் சேனாதிபதியுமாகிய மகிமை தங்கிய நயிற் பட்டவர்த்தனருமாகிய ரொபர்ட் சாமர்ஸ் என்னும் பிரபுவால் செய்யப்படும்

விளம்பரம்.

ரொபர்ட் சாமர்ஸ்,

கண்டி நகரசங்க 1910 ம் ஆண்டு 6 ம் இலக்க 109 (1) ம் பிரிவின் ஏற்பாடுகளின்கீழ் இணைக்கப்பட்டு சொல்லப்பட்ட கட்டளைச்சட்டத்தின் 109 ம் பிரிவினால் ஏற்பாடுபண்ணப்பட்டபடி இலங்கைத்தீவு தேசாதிபதி அவர்களால் மந்திராலோசனை சங்கத்தில் உறுதிபண்ணப்பட்ட இதன்கீழ் காண்கிற துணைப்பிரமாணம் கண்டி நகரசங்கத்தாரால் உண்பண்ணப்பட்டதனால்:

இலங்கைத்தீவு தேசாதிபதி ஆகிய நாம், சொல்லப்பட்ட கட்டளைச்சட்டத்தின் 109 (3) ம் பிரிவினால் நமக்கு கையளிக்கப்பட்ட தத்துவத்தை நிறைவேற்றி சொல்லப்பட்ட துணைப்பிரமாணத்தை சகலரும் அறியும்பொருட்டு இத்தால் விளம்பரப்படுத்துகிறோம்.

எம் கர்த்தாவின் வருடமாகிய ஆயிரத்துத் தொளாயிரத்துப் பதின்மூன்றாம் வருடம் கார்த்திகைமாதம் இருபத்திரண்டாம் திகதி இலங்கைத்தீவின் கண்டியில் கையொப்பமிடப்பட்டது.

மகிமைதங்கிய தேசாதிபதி அவர்களின் கட்டளைப்படி,

தேவன் இராசாவை இரட்சிப்பாராக.

ஆர். ஈ. ஸ்தப்ஸ்,

இராசாங்க லிகிதர்.

குறிக்கப்பட்ட துணைப்பிரமாணம்.

பெண்களுக்காக பிரித்து வைக்கப்பட்ட பிரசித்த கக்கூசுக்குள் எட்டு வயதுக்கு மேற்பட்ட யாதொரு ஆண்பிள்ளைகள் போகப்படாது. இன்னும் ஆண்பிள்ளைகளுக்காக பிரித்துவைக்கப்பட்ட கக்கூசுக்குள் யாதொரு பெண்களும் போகப்படாது.

[Village Tribunal and Village Committee Rule relating to Fine Money's.]

இத்தால் விளம்பரப்படுத்துவதாவது:—தேசாதிபதியவர்கள், “1889 ம் ஆண்டின் கிராமச்சங்கச் சட்டத்” தின் 50 ம் பிரிவின்படி, தமது துவைக்கப்பட்ட தத்துவங்களைச் செலுத்தியும், அதிகார மந்திரசபையாரது ஆலோசனையைக் கொண்டும், பின்வருந் திருத்திப் புதுக்கிய விதியை உண்டாக்கி, 1906 ம் (ஹ) ஆகஸ்த்மன் 24 ந் தேதியைக்கொண்ட கிராமக் கோடுகளுக்குள் கிராமச் சங்கங்களுக்குமான கிறிஸ்தின் விவகார நடவடிக்கையைப்பற்றிய விதிகளில் 31 ம் விதியை நீக்கிவிட்டு, அது இருந்த இடத்தில் அந்தப் புது விதியை வைத்தற்குச் சித்தமாயினார்கள்; அந்தப் புது விதி, எல்லாரும் அறிந்துகொள்ளும்படி, இத்தால் வெளிப்படுத்தப்படுகின்றது.

உத்தமனார் அவர்கள் கட்டளைப்படி,

கொழும்பிற் கலோனியல் சக்கிதுத்தார் கத்தோர்,
1913 ம் (ஹ) நவம்பர்மன் 20 ந் உ.

ஆர். ஈ. ஸ்தப்ஸ்,
கலோனியல் சக்கிதுத்தார்.

மேற்சட்டப்பட்ட திருத்திப் புதிக்கிய விதி.

31. கிராமக்கோட்டு நீதவானார் அல்லது சபைத்தலைவர், எப்போதாவது தமது கைவசத்திலுள்ள தெண்டப் பணத்தொகை 125 ரூபாய்க்கு மேற்பட்டதாகில்; அதைக் கவண்மேந்து ஏஜன்றரிடத்தே (அல்லது உதவிக் கவண்மேந்து ஏஜன்றரிடத்தே) கூடும்போது ஒரு கிழமைக்கு ஒருமுறையாவது,—ஆனால், குறைந்த பட்சம் மாசத்துக்கு ஒருமுறையாவது—, அனுப்பிவைக்க வேண்டும். ஒவ்வொரு மாசத்துக் கடைசியிலும் தெண்டப் பணங்களில் ஏதும் பாகக (=மிச்சம்) இருந்தால்; அதை, அந்த அந்த மாசத்துத் தெண்டப் புத்தகத்தின் கொடியோடுங்கூட, கவண்மேந்து ஏஜன்றரிடத்தே (அல்லது உதவிக் கவண்மேந்து ஏஜன்றரிடத்தே) அனுப்பிவைத்துவிட வேண்டும்.

மேலதற்குப் புறநடை: வெகு தூரத்திலிருக்கும் இடங்களில் இந்த விதியைக் கட்டாயப்படுத்தி நடப்பிப்பதில் பெரும் வசதியீழும் பெருஞ் செலவும் நேரிடும், ஆனபடியால்: அப்படிப்பட்ட இடங்களில் கிராமக்கோட்டு நீதவானார் தமது கைவசத்தில் வைத்திருக்கத்தக்க ஆகக்கூடிய தொகைபோலும் விஷயங்களை ஒருசற்று வேறுபடுத்தித் தரும்படி வேண்டிக்கொள்ளில், அப்படி விசேஷ அதிகாரங் கொடுப்பதற்குக் கவண்மேந்தார் சித்தமாயிருப்பார்.

LAND SALES.

காணி விற்றபடிவுகள்.

No. 717, N. P.—1914 ம் ஆண்டு தைமாதம் 6 ந் திகதி, 11 மணிபளவில் தன் ஆட்சில், வட மாகாணத்து கவண்மேந்து ஏசன்றர்களால் இதனடியிற் சொல்லப்பட்டிருக்கிற முடிக்குரிய காணித் துண்டுகளை, அரசாட்சியாரால் உத்தரவுபண்ணப்பட்டிருக்கும் பொருத்தப்பிரகாரம் வலத்திற்குறி விற்றப்படும் அல்லது ஆட்சி உரித்து முடிவுபண்ணப்பட்டும், 14 காணித் துண்டிகள், வட மாகாணத்து இயாட்பாண டிஸ்திரிக்டின் வலிகாமம் வடக்கும் மறு பகுதிகளிலுமிருக்கின்றது.

பிளான் இலக்கம் 3,785. உரித்தாளி—அரசாட்சி.

காணிக் துண்டின் இல.	குறிச்சி.	காணிப் பெயர்.	விபரம்.	விசாலம், ஏக்கரொன்றின் ஏ. து. ப. பாணிப்புவிலை ரூ.
402	தெல்லிப்பளை	.. கடுத்தாலவையில் குளம்	.. குளம்	.. 0 1 29 .. 120
404	மேற்கு ஷை	.. புதுக்குளம்	.. குளம்	.. 0 1 20 .. 120

காணித் துண் முன் இல.	குறிச்சி.	காணிப் பெயர்.	விலகம்.	விலகம், வக்கரொன்றின் ஏ. ஹ. ப. பாணிப்புவிலை ரூ.
		பிளான் இலக்கம் 4,077.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
1322	முசுமலை	.. சங்கரத்தேவளவு	.. சரவணமுத்து முத்தையா கூட் டிச்சேர்த்தது	.. 1 1 11 .. 43
1323	ஷே	.. முத்தையாகாடு	.. ஷே	.. 1 0 27 .. 28
1324	ஷே	.. ஷே	.. ஷே	.. 8 0 26 .. 24
1325	ஷே	.. ஷே	.. வழி பாவீப்புக்குவிட்ட நிலம்	.. 0 0 12 .. —
1326	ஷே	.. ஷே	.. ஷே	.. 0 0 20 .. —
		பிளான் இலக்கம் 4,089.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
1348	புலோப்பனை	.. வயிரவர்கோவில் குளத்து நிலம்	.. வேலன் கணபதி கூட்டிச் சேர்த்தது	.. 1 0 39 .. 74
1349	ஷே	.. தலையனார்முடிச்சிபாலை	.. ஷே	.. 0 0 11 .. 72
1350	ஷே	.. ஷே	.. ஷே	.. 0 0 6 .. 72
		கேள்விக்காரன்—வேலுப்பிள்ளை சங்கரப்பிள்ளை.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
1351	ஷே	.. வயிரவர்கோவில் குளத்துக் கமம்	.. வெளிநிலம்	.. 2 0 38 .. 36
		பிளான் இலக்கம் 3,976.	கேள்விக்காரன்—ஏ. கனித்து.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.
985	முள்ளியான்	.. கடற்கரைமணல்	.. தரிசுநிலம்	.. 2 3 16 .. 15
		பிளான் இலக்கம் 4,081.	கேள்விக்காரன்—வி. கந்தன்.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.
1331	எழுதுமெட்டு வாள் தெற்கு	.. சட்டிப்பனை	.. பாவீப்பில்லாத ஒளுங்கை வி. கந்தன் கூட்டிச்சேர்த்தது	.. 0 0 10 .. 100
1332	ஷே	.. ஷே	.. யாழ்ப்பாணம் ரோமன்கத்தோ விகக மிசியோனுக்குச்சேர்ந்த தோட்டத்தோடு கூட்டப் பட்டது	.. 0 0 4 .. 400

இக்காணிகளைப்பற்றிய மேலதிக விபரங்கள் வட மாகாணம் கவுன்மேந்து ஏஜன்மத்துரையவர்களிடத்திலும் படங்களைப்பற்றி அளவுகந்தோரின் பெரியதுரையவர்களிடத்திலும் அறிந்துகொள்ளலாம்.

கொலோனியல் சர்க்குந்தார் ஆபிசில்,
கொழும்பில், 1913 ம் ஆண்டு நவம்பர்மீன் 13 ந் உ.

ஆர். ஈ. ஸ்டப்ஸ்,
கொலோனியல் சர்க்குந்தார்.

No. 1,355, E. P.—1914 ம் ஆண்டு தைமாதம் 5 ந் திகதி, திருக்கிழமை, பிற்பகல் 1 மணிக்கு, தன் ஆபிசில் கீழ் மாகாணத்து திரிகோணமலை உதவி கவுன்மேந்து ஏஜன்மவர்களால் இதனடியிற் சொல்லப்பட்டிருக்கிற முடிக்குரிய காணித்துண்டுகளை, அரசாட்சியாரால் உத்தரவுபண்ணப்பட்டிருக்கும். பொருத்தப்பிரகாரம், வலத்திற்குறி விற்கப்படும். 33 காணித்துண்டுகள், கீழ் மாகாணத்து திரிகோணமலை டிஸ்திரிக்டின் திருபட்டணத்திலும், கொட்டியாரம் தம்பல காமப் பகுதியிலிருக்கின்றது.

காணித் துண் முன் இல.	குறிச்சி.	கேள்விக்காரனின் பெயர்.	விலகம்.	விலகம், வக்கர் ஒன்றின் ஏ. ஹ. ப. பாணிப்புவிலை ரூ.
		பிளான் இலக்கம் 4,416.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
1201	மூதூர்	.. எம். தூர்முகம்மது	.. தென்னைக்கேற்ற	.. 2 2 10 .. 15
1202	மூதூர்	.. —	.. ஷே	.. 1 1 3 .. 15
1203	மூதூர்	.. எஸ். வாப்புதம்பி	.. ஷே	.. 1 0 34 .. 15
		பிளான் இலக்கம் 4,464.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
1399	மருதடிச்சேனை	.. எம். வயிரமுத்து	.. தென்னைக்கேற்ற	.. 5 3 29 .. 35
1400	ஷே	.. ஷே	.. நெற்கேற்ற	.. 1 2 39 .. 15
		பிளான் இலக்கம் 4,572.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
1942	முட்டிச்சேனை	.. எ.ஸ் சதாசிவ ஐயர்	.. தென்னைக்கேற்ற	.. 3 1 14 .. 20
1943	ஷே	.. என். சின்னப்ப	.. ஷே	.. 2 1 23 .. 20
		பிளான் இலக்கம் 4,576.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
1989	மல்லிகைத்தீவு	.. எச். எம். கசனுவலவ்வை	.. நெற்கேற்ற	.. 2 3 8 .. 27
1990	ஷே	.. ஷே	.. ஷே	.. 3 2 9 .. 27
1992	ஷே	.. ஷே	.. ஷே	.. 0 2 37 .. 25
		பிளான் இலக்கம் 4,595.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
2075	மருதடிச்சேனை	.. கே. நாகனாதன்	.. நெற்கேற்ற	.. 1 3 9 .. 15
		பிளான் இலக்கம் 4,598.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
2080	பச்சனூர்	.. ரெலரென்ட் பாதர் பொன்னல்	.. தென்னைக்கேற்ற	.. 4 0 2 .. 20
		பிளான் இலக்கம் 4,602.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
2090	இழக்கந்தை	.. எஸ். கணவதிப்பிள்ளையும் நாக முத்துவும்	.. தென்னைக்கேற்ற	.. 2 1 21 .. 17-50
		பிளான் இலக்கம் 4,628.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
2231	பச்சனூர்	.. விசுப்பாண்டவர் திருகோணமலை	.. தோட்டத்துக்கேற்ற	.. 0 0 8 .. 15
		பிளான் இலக்கம் 4,596.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
2076	மருதடிச்சேனை	.. எம். கணபதி	.. தென்னைக்கேற்ற	.. 2 1 26 .. 17-50
2077	ஷே	.. ஷே	.. ஷே	.. 2 0 14 .. 20
		பிளான் இலக்கம் 4,412.	உரித்தாளி—அரசாட்சி.	
1178	தம்பலகாமம்	.. கே. சுப்பிரமணியம்	.. நெற்கேற்ற	.. 4 0 35 .. 15
1179	ஷே	.. ஷே	.. ஷே	.. 0 3 39 .. 19

காணித் துண் டின் இல.	குறிச்சி.	கேள்விக்காரனின் பெயர்.	விபரம்.	விசாலம், ஏ. மு. ப.	ஏக்கர் ஒன்றின் பாணிப்புவிலை ரூ
1181	தம்பலகாமம் ..	ரீ. குளந்தைவேலு ..	நெற்கேற்ற ..	9 1 5	19
1184	ஷே ..	மீராச வி. காசிம் ..	ஷே ..	8 0 30	23
1187	ஷே ..	பக்கீர் எம். மெய்யன் ..	ஷே ..	6 3 7	23
1188	ஷே ..	ஷே ..	ஷே ..	0 0 17	15
1189	ஷே ..	ஷே ..	ஷே ..	0 0 32	15
1190	ஷே ..	ஷே ..	ஷே ..	0 0 5	15
2455	கண்டல்காடு ..	பிளான் இலக்கம் 4,632. உரித்தாளி—அரசாட்சி. இசப்பு மரிக்காயர் ..	நெற்கேற்ற ..	1 0 31	15
2215	ஆலங்கேணி ..	பிளான் இலக்கம் 4,622. உரித்தாளி—அரசாட்சி. கே. கே. சின்னத்தம்பி ..	சேனைக்கேற்ற ..	0 3 37	15
2217	ஷே ..	வி. கணவதி ..	ஷே ..	1 0 30	15
1554	12 ம் நம்பர் வீதி திருகோணமலை	பிளான் இலக்கம் 4,491. உரித்தாளி—அரசாட்சி. இ. சிவகுருநாதரால் கூட்டி எடுக்கப் பட்ட தறை ..	நெற்கேற்ற ..	4 1 22	70
1555	ஷே ..	வி. முத்துக்குமாரு ..	ஷே ..	2 1 19	32:50
1556	ஷே ..	ஷே ..	ஷே ..	1 2 38	27:50
1557	ஷே ..	ஷே ..	ஷே ..	0 3 14	22:50
1558	ஷே ..	உயு. வி. அண்ணாமலைச் செட்டியால் எல்லை கூட்டப்பட்ட காணி ..	ஷே ..	1 3 33	32:50
1559	ஷே ..	ஷே ..	ஷே ..	2 2 0	40

இக்காணிகளைப்பற்றிய மேலதிக விபரங்கள் திரிகோணமலை உதவி ஏசுந்துத்துரை இடத்திலும் படங்களைப்பற்றிய விபரங்கள் அளவைத் தலைவரிடத்திலுமிருந்து அறிந்துகொள்ளலாம்.

கொலோனியல் சக்கிறத்தார் ஆபீசில்,
கொழும்பில், 1913 ம் வருட நவம்பர் மீ 19 ந் உ.

ஆர். ஈ. ஸ்டப்ஸ்,
கொலோனியல் சக்கிறத்தார்.

No. 1,893, N.C. P.—1914 ம் ஆண்டு தைமாதம் 9 ந் திகதி, பிற்பகல் 1 மணியளவில், தோபாவை வாடிவீட்டில் வடமத்திய மாகாணம் கவண்ணமேந்து ஏசுந்மலர்களால் இதனடியிற் சொல்லப்பட்டிருக்கிற முடிக்குரிய காணித்துண்டுகளை, அரசாட்சியாரால் உத்தரவுபண்ணப்பட்டிருக்கும் பொருத்தப்பிரகாரம் ஏலத்திற்குறி விற்கப்படும். 24 காணித்துண்டுகள், வடமத்திய மாகாணத்து தீமகன்கடவை பகுதியிலிருக்கின்றது.

பிளான் இலக்கம் 4,202. என்கொடப்பற்று. உரித்தாளி—முடிக்குரிய காணி.

காணித் துண் டின் இல.	குறிச்சி.	கேள்விக்காரனின் பெயர்.	விபரம்.	விசாலம், தரிப்புவிலை ஏக்கர் ஒன்றுக்கு ரூ.
1492	மன்னம்பிட்டியா ..	சீனித்தம்பிஉடையார் குல சேகரம்பிள்ளைஉடையார் ..	வெள்ளாமைக்கேற்றகாடு ..	2 2 14
1493	ஷே ..	ஷே ..	நெல்வயல் அப்பிளிக்கன் னுடைய அருகதனம் ..	4 2 7
1184	டினலாறு	பிளான் இலக்கம் 4,089. மெதப்பற்று. முகம்மது உசன்கழீம்கான் டீஸ் ஆபீசர் ..	உரித்தாளி—முடிக்குரிய காணி. தோட்டத்துக்குத்தகுந்த சேனை ..	1 3 33
1181	தோபாவை ..	பிளான் இலக்கம் 4,088. மெடப்பற்று. எம். டி. டின்காவா ..	உரித்தாளி—முடிக்குரிய காணி. தோட்டத்துக்குத்தகுந்த சேனை ..	3 2 32
1182	ஷே ..	— ..	ஏலாவுக்காக விடப்பட்டது ..	0 1 11
1183	ஷே ..	தன்காமி ..	தோட்டத்துக்கேற்றகாடு ..	1 0 16
1666	டினலன்கடவல ..	பிளான் இலக்கம் 4,271. சின்களப்பற்று. வன்னிகாமிகுடாறல ..	உரித்தாளி—முடிக்குரிய காணி. தோட்டத்துக்கேற்றகாடு ..	0 2 27
1667	ஷே ..	— ..	நெல்வயல் டினலன்கடவல துலாறுஆரச்சியின் அருகதனம் ..	0 1 12
1668	ஷே ..	— ..	ஏலாவுக்காக விடப்பட்டது ..	0 0 33
1669	ஷே ..	— ..	ஷே ..	0 0 16
1243	மினெரியா ..	பிளான் இலக்கம் 4,110. சின்களப்பற்று. எல். சி. அப்புகாமி ..	உரித்தாளி—முடிக்குரிய காணி. தோட்டத்துக்கேற்றகாடு ..	2 3 3
1333	அலறகாமா ..	பிளான் இலக்கம் 4,150. சின்களப்பற்று. புண்சிறுள அப்புகாமி ..	உரித்தாளி—முடிக்குரிய காணி. வெள்ளாமைக்கேற்றகாடு ..	8 3 9
1352	தம்பாலை ..	பிளான் இலக்கம் 4,158. மெதப்பற்று. கச்சிமுகம்மது ..	உரித்தாளி—முடிக்குரிய காணி. வெள்ளாமைக்கேற்றகாடு ..	9 0 17
1455	முத்துகலை ..	பிளான் இலக்கம் 4,189. என்கொடப்பற்று. பத்தினியார் செல்லப்பா ..	உரித்தாளி—முடிக்குரிய காணி. நெல்வயல் ..	4 3 3
1456	ஷே ..	ஷே ..	நெல்வயல் அப்பிளிக்கன் னுடைய அருகதனம் ..	2 2 6
1457	ஷே ..	ஷே ..	ஷே ..	0 3 12

* இந்த லொட்ஸ்கள் முன்னமே விளம்பரப்படுத்தியாய்விட்டது. கசற் இலக்கம் 6,540, 10/1/13.

காணித் துண் டின் இல.	குறிச்சி.	கேள்விக்காரனின் பெயர்.	வீபரம்.	வீசாலம், தரிப்புவிலை வகை வ. ஆ. ப. ரொண்டுக்கு ரூ
1185	பூதூர்	பிளான் இலக்கம் 4,090. மெதப்பற்று. உரித்தாளி—முடிக்குரிய காணி. க. அப்துல்லாலைப்பை ..	தோட்டத்துக்கு தருந்த சேனை ..	2 1 13 .. 15
1186	பூதூர்	.. ஷே ..	.. ஷே ..	1 1 5 .. 15
1187	பூதூர்	.. முகமது உசன் பீஸ் ஆபீசர் ..	.. ஷே ..	2 3 35 .. 16
1188	பூதூர்	.. ஷே ..	.. ஷே ..	0 3 30 .. 15
1189	பூதூர்	.. ஷே ..	.. வளிக்காக விடப்பட்ட நிலம் ..	0 0 7 .. —
1198	கிரித்தளை	பிளான் இலக்கம் 4,095. சின்களப்பற்று. உரித்தாளி—முடிக்குரிய காணி. ஆயியார் வெப்பை முகமது வெப்பை ..	.. தென்னைக்குத்தருந்த காடு ..	3 0 36 .. 29*
1199	ஷே	.. ஷே ..	.. வலாவுக்காக விடப்பட்ட நிலம் ..	0 2 11 .. —†
1200	ஷே	.. ஷே ..	.. தென்னைக்குத்தருந்த காடு ..	0 2 11 .. —††

* இந்த வெட்டிகள் முன்னமே விளம்பரப்படுத்தியாய்விட்டது. கசற் இலக்கம் 6,540, 10/1/13.

† சி. கியூ. பி. யால் தீர்க்கவேண்டியது.

†† எக்காலத்திலாவது தண்ணீர் பாய்ச்சக்கூடியதாகவந்தால் தண்ணீர்வரிகொடுக்க வேண்டியது.

இக்காணிகளைப்பற்றிய மேலதிக விபரங்கள் வடமத்திய மாகாண கவுண்டென்டு ஏசன்றுத்துரையவர்களிடத்திலும் படங்களைப்பற்றி அளவு கந்தோரின் பெரியதுரையவர்களிடத்திலும் அறிந்துகொள்ளலாம்.

கொலோனியல் சர்க்கித்தார் ஆபீசில், ஆர். இ. ஸ்டப்ஸ், கொழும்பில், 1913 ம் ஆடு நொவெம்பர்மீ 26 ந் உ.

கொலோனியல் சர்க்கித்தார்.

LAND ACQUISITION NOTICES.

அரசாட்சியாரின் தேள்வைக்காகிய காணி விளம்பரங்கள்.

[Veyangoda, Colombo District.]

1876 ம் ஆடு-த்து 3 ம் இலக்கச் சட்டத்தினது 7 ம் பிரிவின் பிரகாரம் வியான்கொடை துவான்வெலை தெருவின் முதலாங்கட்டையை திருத்தகிறதற்காக என்னும் பகிரங்கதேவைக்கு வேண்டியதான பின்னர்ச் சொல்லப்படும் காணிகளை, அஃதாவது:—

துண்டு.	காணியின் பெயர்.	வீவரம்.	உரித்தாளியின் பெயர்.	வீசாலம், ஏ. ஆ. ப.
Z 41	கொன் காவத்தை	.. தோட்டம் ..	கெ. எ. பெறெயிரா அப்புகாமி ..	0 0 5
A 42	மீகாரும்புற	.. சும்புற ..	எச். சமிந்தமவுக்கும் மறுபேருக்கும் ..	0 3 9-87
B 42	.. ஷே ..	.. ஷே ..	.. ஷே ..	0 0 22-75
C 42	மீகாவத்தை	.. தோட்டம் ..	.. வண்டாமரையுக்கும் மறுபேருக்கும் ..	0 0 13-87
D 42	கெவலியகாரும்புற	.. சும்புற ..	.. இ. திலககரணவுக்கும் மறுபேருக்கும் ..	0 1 0

எடுத்துக்கொள்வதற்கான எத்தனஞ்செய்யும்படி 1876 ம் ஆடு-த்துக் காணி எடுத்துக்கொள்வதைப்பற்றிய சட்டத்தினது 6 ம் பிரிவின் ஏற்பாடுகளின் பிரகாரம் மந்திராலோசனைச் சபையினது ஆலோசனையுடன் தேசாதிபதியவர்கள் எனக்குக் கற்பனைசெய்திருப்பதனால், அக்காணிகளை ஆட்சிஒப்புக்கொள்ள அரசாட்சியார் எண்ணியிருக்கிறார் என்பதை 7 ம் பிரிவின்படி வேண்டிய பிரகாரம் நான் இதனைக்கொண்டு பிரசித்தமாய் விளம்பரஞ்செய்கிறேன்.

மேற்குறித்த காணிகளுக்கு உரித்துப்பேசுகின்ற சகலரும் தாமாக அல்லது அவரவருடைய காரியகாரர் மூலமாய் 1914 ம் ஆடு தைமீ 6 ந் தேதியிலன்று பகல் 12 மணிக்கு கொழும்புக் கச்சேரியில் என்முன்பாக வெளிப்பட்டுத் தத்தமக்கு அக்காணிகளிலுள்ள உடந்தைகளினது தன்மையையும் அவ்வுடந்தைகளுக்காய்த் தாம் சாதிக்கும் உரித்துகளின் தொகையையும் விவரங்களையும் சொல்லும்படி இதனால் அவர்களிடத்திற் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றது.

கொழும்புக் கச்சேரி, 1913 ம் ஆடு கார்த்திகைமீ 24 ந் உ.

எச். ஆர். விஜேமென், மேல் மாகாணத்து அரசாட்சி ஏசன்டு.

[Kaltutara North.]

1876 ம் ஆடு-த்து 3 ம் இலக்கச்சட்டத்தினது 7 ம் பிரிவின் பிரகாரம் கருத்துறை டிஸ்திரிக் இன்சினிரின் வீட்டுக்காகவும் கந்தோருக்காகவும் சாமான்கள் போடும் இடத்திற்காகவும் வேறுகாரியங்களுக்காகவும் என்னும் பகிரங்க தேவைக்கு வேண்டியதான பின்னர்ச்சொல்லப்படும் காணிகளை, அஃதாவது:—

துண்டு.	காணியின் பெயர்.	வீவரம்.	உரித்தாளியின் பெயர்.	வீசாலம், ஏ. ஆ. ப.
H 42	வண்டமவத்தை	.. வெறுநிலம் ..	டி. டேவீட்டீரிஸ்வும் மறுபேரும் ..	0 1 7-37
I 42	.. ஷே ..	.. தோட்டம் ..	.. ஷே ..	1 1 7-87
J 42	ககற்றகாவத்தை	.. ஷே ..	.. கே. என். தல்பதாதுவுக்கும் மறுபேருக்கும் ..	0 3 16-62

எடுத்துக்கொள்வதற்கான எத்தனஞ்செய்யும்படி 1876 ம் ஆடு-த்துக் காணி எடுத்துக்கொள்வதைப்பற்றிய சட்டத்தினது 6 ம் பிரிவின் ஏற்பாடுகளின் பிரகாரம் மந்திராலோசனைச் சபையினது ஆலோசனையுடன் தேசாதிபதியவர்கள் எனக்குக் கற்பனைசெய்திருப்பதனால், அக்காணிகளை ஆட்சிஒப்புக்கொள்ள அரசாட்சியார் எண்ணியிருக்கிறார் என்பதை 7 ம் பிரிவின்படி வேண்டிய பிரகாரம் நான் இதனைக்கொண்டு பிரசித்தமாய் விளம்பரஞ்செய்கிறேன்.

மேற்குறித்த காணிகளுக்கு உரித்துப்பேசுகின்ற சகலரும் தாமாக அல்லது அவரவருடைய காரியகாரர் மூலமாய் 1913 ம் ஆடு மார்ச்சுமீ 22 ந் தேதியிலன்று பின்னேரம் 1:30 மணிக்கு இந்தக் கந்தோரில் என்முன்பாக வெளிப்பட்டுத் தத்தமக்கு அக்காணிகளிலுள்ள உடந்தைகளினது தன்மையையும் அவ்வுடந்தைகளுக்காய்த் தாம் சாதிக்கும் உரித்துகளின் தொகையையும் விவரங்களையும் சொல்லும்படி இதனால் அவர்களிடத்திற் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றது.

கருத்துறைக் கச்சேரி, 1913 ம் ஆடு நவம்பர்மீ 24 ந் உ.

ஜி. எம். பிளான்ட், உதவி அரசாட்சி ஏசன்டு.

[Ingiriya, Kalutara District.]

1876 ம் (ஸ்ர) - த்து 3 ம் இலக்கச்சட்டத்தினது 7 ம் பிரிவின் பிரகாரம் பிரசித்த வேலைத்தலத்தின் கற்சரங்கத்துக்காக என்னும் பகிரங்க தேவைக்கு வேண்டியதான பின்னர்ச்சொல்லப்படும் காணியை, அஃதாவது:—

பிரதமபடத்து இலக்கம் 15,463. குறிச்சி—இங்கிரிய.

துண்டு. காணியினது பெயர். விவரம். உரித்தாளியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
L 40 இத்துறக்கும்வறவத்தை .. தோட்டம் .. எம். ரிக்கோ .. 0 2 17

எடுத்துக்கொள்வதற்கான எத்தனஞ்செய்யும்படி 1876 ம் (ஸ்ர) - த்துக் காணி எடுத்துக்கொள்வதைப்பற்றிய சட்டத்தினது 6 ம் பிரிவின் ஏற்பாடுகளின் பிரகாரம் மந்திராலோசனைச் சபையினது ஆலோசனையுடன் தேசாதிபதியவர்கள் எனக்குக் கம்பனைசெய்திருப்பதனால், அக்காணியை ஆட்சிஒப்புக்கொள்ள அரசாட்சியார் எண்ணியிருக்கிறார் என்பதை 7 ம் பிரிவின்படி வேண்டிய பிரகாரம் நான் இதனைக்கொண்டு பிரசித்தமாடி விளம்பரஞ்செய்கிறேன்.

மேற்குறித்த காணிக்கு உரித்துப்பேசுகின்ற சகலரும் தாமாக அல்லது அவரவருடைய காரியகாரர் மூலமாய் 1913 ம் (ஸ்ர) மார்ச்சுமீ 22 ந் தேதியிலன்று பின்னேரம் 2:30 மணிகு இருந்த கந்தோரில் என்முன்பாக வெளிப்பட்டுத் தத்தமக்கு அக்காணியிலுள்ள உடந்தைகளினது தன்மையையும் அவ்வுடந்தைகளுக்காய்த் தாம் சாதிக்கும் உரித்துகளின் தொகையையும் விவரங்களையும் சொல்லும்படி இதனால் அவர்களிடத்திற் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றது.

களுத்துறைக் கச்சேரி,
1913 ம் (ஸ்ர) கார்த்திகைமீ 18 ந் உ.

சி. கிரினியர்,
உதவி அரசாட்சி ஏசண்டிக்காக.

[Walagahapitiya, Kolimaduwa, &c., Puttalam District.]

1876 ம் (ஸ்ர) - த்து 3 ம் இலக்கச்சட்டத்தினது 7 ம் பிரிவின் பிரகாரம் சிலாபத்துக்கு மயில்ரோட் துறக்க என்னும் பகிரங்கதேவைக்கு வேண்டியதான பின்னர்ச்சொல்லப்படும் காணிகளை, அஃதாவது:—

பிளான் இலக்கம் 4,037. கிராமம்—வனகாபிற்றிய.

துண்டு. பூயியினது பெயர். விவரம். உரித்தாளியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
427½ வாய்க்காலுக்கு விடப்பட்டது .. 47,342 அறுத்த துண்டிக்குச்சேர்ந்தது .. ஆனா பெறேறு .. 0 2 32

பிளான் இலக்கம் 4,256. கிராமம்—கோளிமடுவ.

F 68 அழுபில்லாவ வயல் .. வயல் .. கபிரியல்பறுனாந்துவும் மறுபேரும் .. 0 1 22:50
1796 ஷே .. வயல் .. முடி .. 0 0 4:50*
G 68 அழுபில்லாவவத்தை தென்னம்செய்கை .. கபிரியல்பறுனாந்துவும் மறுபேரும் .. 0 0 26:87
1797 ஷே .. ஷே .. முடி .. 0 0 1:50*
H 68 ஷே .. குளம் .. கபிரியல்பறுனாந்துவும் மறுபேரும் .. 0 0 4
I 68 ஷே .. தென்னம்செய்கை .. ஷே .. 0 0 4

பிளான் இலக்கம் 4,285. கிராமம்—சிலாபப்பட்டணம்.

Y 69 லன்சியாவத்தை .. பழய தென்னம்செய்கை எம். ஏ. பறுனாந்தின் உருத்தாளர் .. 0 0 16:50
Z 69 ஷே .. ஷே .. ஷே .. 0 0 2:75
A 70 ஷே .. ஷே .. எம். யோன் குறே .. 0 0 1:12
B 70 ஷே .. தென்னம்செய்கை .. ஈடித் பிள்ளைநாயகம் .. 0 0 21:12

பிளான் இலக்கம் 4,286. கிராமம்—மைலாவை.

C 70 மீகாவத்தை .. தென்னம்செய்கை .. எச். பீ. பீர்ஸ்சின்னே .. 0 0 19:12
D 70 ஷே .. ஷே .. தோறகே சேதன்சின்னே .. 0 0 7:12

பிளான் இலக்கம் 4,287. கிராமம்—மைலாவை.

E 70 அம்பகாவத்தை .. பளயதென்னம்செய்கை எறத்தகோறுளை .. 0 1 10:62
F 70 அன்னாசிவத்தை .. பளயதென்னம்செய்கை எறத்தகோறுளை .. 0 0 10

கிராமம்—நாத்தாண்டி.

G 70 ஷே .. பளயதென்னம்செய்கை கே. ஏ. எலாறிஸ் அப்பு .. 0 0 5:87
H 70 ஷே .. ஷே .. ஏ. அமரசேக்கர .. 0 0 37:87
I 70 ஷே .. பளயதென்னம்செய்கையும் மண்குடினும் .. வி. ஏ. எம். மறுசாலு அப்புகாமி .. 0 1 13:50

கிராமம்—மைலாவையும் நாத்தாண்டியும்.

J 70 அம்பகாவத்தை .. தென்னஞ்செய்கை .. வி. எம். வாரேஞ்சி அப்புகாமியும் மறுபேரும் .. 0 0 31:87

கிராமம்—நாத்தாண்டி.

K 70 அன்னாசிவத்தை .. தென்னம்செய்கை .. சீ. தியோபோற் பீரிஸ் .. 0 1 0
L 70 ஷே .. ஷே .. எம். வி. அப்புகாமி .. 0 0 13

கிராமம்—நாத்தாண்டியும் மைலாவையும்.

M 70 காட்டகாவத்தை .. தென்னம்செய்கையும் மண்வீடுகளும் .. எல். எம். அந்திறேடி மெல் .. 0 1 0:75

கிராமம்—மைலாவை.

N 70 மீகாவத்தை .. தென்னஞ்செய்கை .. பீ. பீ. சேதன்சின்னே .. 0 0 10:75
O 70 ஷே .. தென்னம்செய்கையும் மண்வீடும் .. பீ. பீ. சேதன்சின்னேவும் எச். எம். .. 0 1 0

P 70 ஷே .. ஷே .. நோனோகாமியும் மறுபேரும் .. 0 0 25:87

Q 70 காட்டகாவத்தை .. தென்னஞ்செய்கை .. இ. ஹவான்பறுனாந்து அடிப்பேள விமலதியச பறுநாந்து மறுபேரும் .. 0 3 32:50

* எடுக்கத்தேன்வையிலலை.

எடுத்துக்கொள்வதற்கான எத்தனையென்பதும் 1876 ம் வருஷத்துக் காணி எடுத்துக்கொள்வதைப்பற்றிய சட்டத்தினுடைய 6 ம் பிரிவின் ஏற்பாடுகளின் பிரகாரம் மந்திராலோசனைச் சபையினது ஆலோசனையுடன் தேசாதிபதியவர்கள் எனக்குக் கம்பனைசெய்திருப்பதனால், அக்காணிகளை ஆட்சிஒப்புக்கொள்ள அரசாட்சியார் எண்ணியிருக்கிறார் என்பதை 7 ம் பிரிவன்படி வேண்டிய பிரகாரம் நான் இதனைக்கொண்டு பிரசித்தமாய் விளம்பரஞ்செய்கிறேன்.

மேற்குறித்த காணிகளுக்கு உரித்துப்பேசுகின்ற சகலரும் தாமாக அல்லது அவரவருடைய காரியகாரர் மூலமாய் 1914 ம் வருட தைமாசம் 12 ன் தேதியிலன்று பின்னரம் 1 மணிக்கு சிவாபக் கச்சேரியில் என்முன்பாக வெளிப்படுத்த தத்தமக்கு அக்காணிகளிலுள்ள உடந்தைகளினது தன்மையையும் அவ்வுடந்தைகளுக்காய்த் தாம் சாதிகளும் உரித்துகளின் தொகையையும் விவரங்களையும் சொல்லும்படி இதனால் அவர்களிடத்திற் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றது.

புத்தளம் கச்சேரி,
1913 ம் வருட கார்த்திகை 19 ன் உ.

ஜோன் ஸ்கொட்,
உப அரசாட்சி ஏசண்டி

PRELIMINARY NOTICES, WASTE LAND SETTLEMENT.

உரிமைபெறும் பாழ்நிலத்தின் முன்னறிவித்தல்களைக் குறித்த விளம்பரங்கள்.

[Kurunegala Notice No. 5,075.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணிகளுள் ஒன்றிலேனும் பலவிலேனும் எவ்வித உடந்தையாயினும் தங்களுக்குண்டென உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள், 1913 ம் வருட (நவம்பர்) கார்த்திகை 28 ன் தேதி துவக்கம் மூன்று மாசத்திற்குள் 1897 ம், 1899 ம், 1900 ம், 1903 ம் ஆண்டுகளின் பாணிலச்சட்டங்களின் 28 ம் பிரிவின் பிரகாரம் ஏற்படுத்திய விசேஷ உத்தியோகத்தார் என். ஏ. காம்ற்றன் துரை அவர்களிடம் கொழும்புக் கோட்டையிலிருக்கும் அவருடைய கந்தோரில் முகாமுகமாயேனும் எழுத்து மூலமாயேனும் தங்களுக்குண்டெனும் உரித்தை அல்லது உடந்தையைத் தெரிவியாவிடில், சொல்லிய விசேஷ உத்தியோகத்தார் சொல்லிய சட்டங்களால் தமக்கு உண்டாய அதிகாரத்தைக்கொண்டு சொல்லிய காணிகளை அல்லது அவைகளுள் உருத்துப்பேசப்படாதனவற்றை முடிக்குரிய ஆதனமெனத் தமது கைச்சாத்திட்டு எழுத்து மூலமாய் வெளிப்படுத்துவார் என்பதை அறிந்துகொள்க.

என். ஏ. காம்ற்றன்,
சட்டிய காணிகளின் விவரம். விசேஷ உத்தியோகத்தார்.

வடமேல் மாகாணம் குருநாக்கல் டிஸ்திரிக் கட்டுகம்பொலகாற்பத்தைச்சேர்ந்த மெதபத்துக் கோற்றை மேற்கில் பன்னல என்னுங் கிராமத்திலுள்ள இத்துடனணக்கப்படும் *படப்பிரதிகளில் விவரித்தபடியே, கீழ்க்குறிக்குங் காணிக் துண்டுகள் :—

I.—பிரதம படம் 317.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. றா. ப.
22B ..	கதுறுவவாகொடெல்லவத்த	0 0 37

எல்லைகளாவன : வடக்கு-முடிக்குரிய தெல்காமுலயேன; கிழக்கு-முடிக்குரிய கதுறுவவாகொடெல்லவத்த; தெற்கு-கல்வல; மேற்கு-அதிகாரி முதியான்செலாகே புஞ்சிபண்டாவும் மறுபேரு முரித்தாடும் இகாலகதுறுவேகும்புற, முடியால் விற்கப்பட்ட கதுறுபில்லெவ.

II.—பிரதம படம் 317.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. றா. ப.
34K2 ..	ககற்றகாமுலயேன	1 0 21

எல்லைகளாவன : வடக்கு-முடியால் விற்கப்பட்ட ககற்றகாமுலயேன; கிழக்கு-முடியால் விற்கப்பட்ட கொன்னகாமுலயேன; தெற்கு-டபிள்யு. மிக்குவெல்பெர்னாண்டோவும் மறுபேரு முரித்தாடும் எலோவிறவத்த, முடியால் விற்கப்பட்ட எலோவிறவியேன; மேற்கு-முடியால் விற்கப்பட்ட ககற்றகாமுலயேன.

III.—பிரதம படம் 317.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. றா. ப.
33B ..	பிறற்கொற்றுவபில்லெவ	0 3 31

எல்லைகளாவன : வடக்கு-முடியால் விற்கப்பட்ட அத்தலகேபில்லெவ; கிழக்கு-ஜலாத்ஜச்சிலகே சஞ்சிவெதரூளவும் மறுபேரு முரித்தாடும் பிறற்கொற்றுவ; தெற்கு-புத்தமு முதியான்செலாகே லோறென்ஸ்பெறீரூவும் மறுபேரு முரித்தாடும் பெபலன்பொத்த; மேற்கு-புத்தமு முதியான்செலாகே லோறென்ஸ்பெறீரூவும் மறுபேரு முரித்தாடும் பெபலன்பொத்த, முடியால் விற்கப்பட்ட வியேன.

* இங்கிலீசின் நான்காம் பாகம் 1725—1726 ம் பக்கங்களின் படங்களைப் பார்க்க.

[Kurunegala S. O. 255, 1912—1913.]

[Kurunegala Notice No. 5,076.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணிகளுள் ஒன்றிலேனும் பலவிலேனும் எவ்வித உடந்தையாயினும் தங்களுக்குண்டென உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள், 1913 ம் வருட (நவம்பர்) கார்த்திகை 28 ன் தேதி துவக்கம் மூன்று மாசத்திற்குள், 1897 ம், 1899 ம், 1900 ம், 1903 ம் ஆண்டுகளின் பாணிலச்சட்டங்களின் 28 ம் பிரிவின் பிரகாரம் ஏற்படுத்திய விசேஷ உத்தியோகத்தார் என். ஏ. காம்ற்றன் துரை அவர்களிடம் கொழும்புக் கோட்டையிலிருக்கும் அவருடைய கந்தோரில் முகாமுகமாயேனும் எழுத்து மூலமாயேனும் தங்களுக்குண்டெனும் உரித்தை அல்லது உடந்தையைத் தெரிவியாவிடில், சொல்லிய விசேஷ உத்தியோகத்தார் சொல்லிய சட்டங்களால் தமக்கு உண்டாய அதிகாரத்தைக்கொண்டு சொல்லிய காணிகளை அல்லது அவைகளுள் உரித்துப்பேசப்படாதனவற்றை முடிக்குரிய ஆதனமெனத் தமது கைச்சாத்திட்டு எழுத்து மூலமாய் வெளிப்படுத்துவார் என்பதை அறிந்துகொள்க.

என். ஏ. காம்ற்றன்,
சட்டிய காணிகளின் விவரம். விசேஷ உத்தியோகத்தார்.

வடமேல் மாகாணம் குருநாக்கல் டிஸ்திரிக் கட்டுகம்பொலகாற்பத்தைச்சேர்ந்த மெதபத்துக்கோற்றை மேற்கில் கலயாய என்னுங் கிராமத்திலுள்ள இத்துடனணக்கப்படும் *படப்பிரதிகளில் விவரித்தபடியே, கீழ்க்குறிக்குங் காணிக் துண்டுகள் :—

I.—பிரதம படம் 314.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. றா. ப.
5AU ..	நதுறனவெலபில்லெவ	0 1 25

* இங்கிலீசின் நான்காம் பாகம் 1726—1727 ம் பக்கங்களின் படங்களைப் பார்க்க.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
9L ..	கலெலகாவதெனிய	0 0 22
9M ..	கலெலகாவகேன	0 1 29
9O ..	கலெலகாவவத்த	1 2 28
9P ..	கலெலகாவகேன	0 3 38
9Q ..	நதுறன்வெலபில்லெவ	0 3 24
		4 2 6

எல்லைகளாவன: வடக்கு-பாழ்நிலக் கட்டளைச்சட்டத்தின்படி முடிக்குரியதெனத் தீர்க்கப்பட்ட கலெலகாவ தெனிய (ரோட்டுக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்); கிழக்கு-முடியால் விற்கப்பட்ட கலெலகாவதெனிய, ரோட்டு; தெற்கு-அதி காரமுதியான்செலாகே அப்புசின்னோவும் மறுபேரு முரித்தாடும் இன்னவத்த, நெய்டேகாமல்லகே யகபாத்தகாமியும் மறுபேரு முரித்தாடும் நதுறன்வெல; மேற்கு-நெய்டேகாமில்லகே யகபாத்தகாமியும் மறுபேரு முரித்தாடும் நதுறன்வெல, முடியால் விற்கப்பட்ட நதுறன்வெலபில்லெவ, கல்எல, (பல்வாமக் கிராம எல்லை).

II.—பிரதம படம் 314.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
5J ..	ககற்றகாமுல்லேவத்த	0 1 11

எல்லைகளாவன: வடக்கும் கிழக்கும்-கெருத்தமுதியான்செலாகே கிரிமெனிக்கவும் மறுபேரு முரித்தாடும் மீலகா முல்லேவத்த; தெற்கு-முடியால் உரித்தாடும் ககற்றகாமுல்லேவத்த (ரோட்டுக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்); மேற்கு-கெருத் முடியான்செலாகே கிரிமெனிக்கவும் மறுபேரு முரித்தாடும் மீலகாமுல்லேவத்த.

[Kurunegala S. O. 256, 1912—1913.]

[Kurunegala Notice No. 5,077.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணிகளுள் ஒன்றிலேனும் பலவிலேனும் எவ்வீத உடந்தையாயினுந் தங்களுக்குண் டென உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள், 1913 ம் (நவம்பர்) கார்த்திகைமீ 28 ந்தேதி துவககம் மூன்று மாசத்திற்குள், 1897 ம், 1899 ம், 1900 ம், 1903 ம் ஆண்டுகளின் பாணிலச்சட்டங்களின் 28 ம் பிரிவின் பிரகாரம் ஏற்படுத்திய விசேஷ உத்தியோகத்தர் ஜே. எம். டேவிஸ்துரை அவர்களிடம் கொழும்பு கோட்டையிலிருக்கும் அவரு டைய கந்தோரில் முகாமுகமாயேனும் எழுத்து மூலமாயேனும் தங்களுக்குண்டெனும் உரித்தை அல்லது உடந்தையைத் தெரிவிப்பாவிடில், சொல்லிய விசேஷ உத்தியோகத்தர் சொல்லிய சட்டங்களால் தமக்கு உண்டாயு அதிகாரத்தைக்கொண்டு சொல்லிய காணிகளை அல்லது அவைகளுள் உரித்துப்பேசப்படாதனவற்றை முடிக்குரிய ஆதனமெனத் தமது கைச்சாத்திட்டு எழுத்து மூலமாய் வெளிப்படுத்துவார் என்பதை அறிந்துகொள்க.

ஜே. எம். டேவிஸ்,
விசேஷ உத்தியோகத்தர்.

சட்டிய காணிகளின் விவரம்.

வடமேல் மாகாணம் குருநாக்கல் டிஸ்திரிக் கிரியால காற்பத்தைச்சேர்ந்த மகாகல்பொட என்கொட கோழியில் கொன்வெவ என்னும் கிராமத்திலுள்ள இத்துடனணைக்கப்படும் *படப்பிரதிகளில் விபரித்தபடியே, கீழ்க்குறிக்குங் காணித்துண்டுகள்:—

I.—பிரதம படம் 2,039.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
E 1067A ..	வாணஎல (வெட்டுவாய்க்காலும் குளக்கட்டும்)	0 1 30

எல்லைகளாவன: வடக்கு-அலுத்தகமக் கிராம எல்லை; கிழக்கு-97,836 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி, நெலா வக் கிராம எல்லை; தெற்கும் மேற்கும்-97,836 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி.

II.—பிரதம படம் 2,413.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
Q 1178 ..	றெயில்வேக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்	0 2 6

எல்லைகளாவன: வடக்கு-றெயில்பாறை, மண்காமியும் இன்னொருவரு முரித்தாடும் சியம்பலகாவத்த; கிழக்கு- 97,836 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி; தெற்கு-நெலாவக் கிராம எல்லை; மேற்கு-கிரிபந்தவும் மறுபேரு முரித்தாடும் கடவலகேன (97,836 ம் உரிமைப்படத்தில் அடங்கியது).

III.—பிரதம படம் 2,413.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
R 1178 ..	றெயில்வேக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்	0 0 15.50
S 1178 ..	ஷை	0 0 17.50
		0 0 33

எல்லைகளாவன: வடக்கு-உக்குகாமி உரித்தாடும் நாபொடகாகும்புற; கிழக்கு-எஸ். உவை. எம். புஞ்சிபண்டாவும் மறுபேரு முரித்தாடும் மீகாமுலவத்த, பண்டலாகே அபுகாமியும் மறுபேரு முரித்தாடும் கொகொம்பகாமுலவத்த; தெற்கு-கிரிபண்டாவும் மறுபேரு முரித்தாடும் கலபகாமுலகேன (றெயில்பாறை), கிரிபண்டாவும் மறுபேரு முரித்தாடும் கடவலகேன (றெயில்பாறை); மேற்கு-குறுந்துல்லக் கிராம எல்லை.

IV.—பிரதம படம் 2,413.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
U 1178 ..	றெயில்வேக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்	0 2 10.75

எல்லைகளாவன: வடக்கு-முடிக்குரிய றெயில்பாறை; கிழக்கு-பண்டலாகே அபுகாமி உரித்தாடும் பகாலகும்புற; தெற்கு-பண்டாவும் இன்னொருவரு முரித்தாடும் மீகாவத்த (றெயில்பாறை); மேற்கு-குறுந்துல்லக் கிராம எல்லை.

V.—பிரதம படம் 2,039.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
E 1067½ ..	றெயில்வேக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்	0 0 28

எல்லைகளாவன: வடக்கும் கிழக்கும்-97,836 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி; தெற்கு-உக்குகாமி உரித்தாடும் றெயில்பாறை; மேற்கு-குறுந்துல்லக் கிராம எல்லை.

* இங்கிலீசின் நான்காம் பாகம் 1727—1729 ம் பக்கங்களின் படங்களைப் பார்க்க.

[Kurunegala S. O. 257, 1912—1913.]

[Kurunegala Notice No. 5,078.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணிகளுள் ஒன்றிலேனும் பலவிலேனும் எவ்வித உடந்தையாயினும் தங்களுக்குள் டென உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள், 1913 ம் (ஐஸ்) (நவம்பர்) கார்த்திகைமீ 28 ந் தேதி துவக்கம் மூன்று மாசத்திற்குள், 1897 ம், 1899 ம், 1900 ம், 1903 ம் ஆண்டுகளின் பாணிலச்சட்டங்களின் 28 ம் பிரிவின் பிரகாரம் ஏற்படுத்திய விசேஷ உத்தியோகத்தர் ஜே. எம். டேவிஸ்துரை அவர்களிடம் கொழும்பு கோட்டையிலிருக்கும் அவருடைய கந்தோரில் முகாமுகமாயேனும் எழுத்து மூலமாயேனும் தங்களுக்குண்டெனும் உரித்தை அல்லது உடந்தையைத் தெரிவிப்பாவிடில், சொல்லிய விசேஷ உத்தியோகத்தர் சொல்லிய சட்டங்களால் தமக்கு உண்டாய அதிகாரத்தைக்கொண்டு சொல்லிய காணிகளை அல்லது அவைகளுள் உரித்துப்பேசப்படாதனவற்றை முடிக்குரிய ஆதனமெனத் தமது கைச்சாத்திட்டு எழுத்து மூலமாய் வெளிப்படுத்துவார் என்பதை அறிந்துகொள்க.

ஜே. எம். டேவிஸ்,

விசேஷ உத்தியோகத்தர்.

சட்டிய காணிகளின் விபரம்.

வடமேல் மாகாணம் குருநாக்கல் டிஸ்ட்ரிக்ட் கிரியாலு காற்பற்றைச்சேர்ந்த மகாகல்பொடளகோடகோமனையில் வெத்தெனிய என்னுங் கிராமத்திலுள்ள இத்துடனணக்கப்படும் *படப்பிரதிகளில் விபரித்தபடியே, கீழ்க்குறிக்குங் காணித் துண்டுகள்:—

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	I.—பிரதம படம் 1,298.	விசாலம், ஏ. ஊ. ப.
1 ..	தேவாலகாவகேன	.. .. .	0 0 12
2 ..	பாலகலகாவகேன	.. .. .	1 3 3
2½ ..	மாளிகதென்னஎல (நீரோட்டம்)	.. .. .	0 0 15
3 ..	தொத்பொலவலகாவகேன	.. .. .	0 2 30
4 ..	தலுகந்தேமுகலான	.. .. .	291 0 23
5 ..	தொத்பொலவலகாவகேன	.. .. .	0 1 15
6 ..	மலஎல	.. .. .	0 3 14
7 ..	கொஸ்காகேன	.. .. .	9 1 0
8 ..	பாலகலமுகலான	.. .. .	0 0 6
9 ..	பாலகல்லமுலகேன	.. .. .	0 2 8
10 ..	கொஸ்காககற்றகாஸ்கேன	.. .. .	1 0 5
11 ..	கொஸ்காஎல (நீரோட்டம்)	.. .. .	1 3 21
14 ..	கிரம்பகாமுலகேன	.. .. .	1 1 36
15 ..	அற்றுபண்டிகல்லகாவகேன	.. .. .	1 1 18
16 ..	வேகொல்லகல்கொடகேன	.. .. .	5 2 24
17 ..	வேகொல்லஎல (நீரோட்டம்)	.. .. .	1 1 28

317 2 18

எல்லைகளாவன: வடக்கு-உனுப்பொலக் கிராம எல்லை, மாளிகதென்னஎல, உனுப்பொலக் கிராம எல்லை, மாளிகதென்னஎல, உனுப்பொலக் கிராம எல்லை; கிழக்கு-கெற்றகாயேக்கோமனை எல்லை; தெற்கு-கிராம எல்லை; மேற்கு-டிங்கிரிபண்டாகோரூனை உரித்தாடும் கல்வலயேன, குளக்கட்டும் வெட்டுவாய்க்காலும், டிங்கிரிபண்டாகோரூனை உரித்தாடும் கல்வலயேன, குளக்கட்டும் வெட்டுவாய்க்காலும், முடியால் விற்கப்பட்ட கும்புகாமுலகாவலெல, டிங்கிரிபண்டாகோரூனையும் மறுபேரு முரித்தாடும் ககற்றகாஸ்கவத்தேயேன, மேற்படியார் உரித்தாடும் வெத்தெனியவத்த, டிங்கிரிபண்டாகோரூனை உரித்தாடும் கிகாமுலயேன, ஆரூச்சிலகே டிங்கிரிபண்டாவும் இன்னொருவரு முரித்தாடும் பலகலமுலயேன, மாறலுவாவே பண்டாவும் மறுபேரு முரித்தாடும் பமுனுகேவெலெயிலெல, டி. என். குணசேகர உரித்தாடும் பாறுகமவெல புராண, மாறலுவாவே பண்டா உரித்தாடும் தேவாலகாவயேன, உனுப்பொலக் கிராம எல்லை.

II.—பிரதம படம் 1,919.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஊ. ப.
N 842A ..	வெட்டுவாய்க்காலும் சேமிக்கப்பட்ட நிலமும்	.. .. . 0 3 6
W 842A ..	ஹே	.. .. . 0 1 9
U 843A ..	ஹே	.. .. . 0 0 11
9819A ..	ஹே	.. .. . 0 3 10

1 3 36

எல்லைகளாவன: வடக்கு-உனுப்பொலக் கிராம எல்லை; கிழக்கு-முடியால் விற்கப்பட்ட மெதவெவயேன, முடியால் உரித்தாடும் தம்பகாகும்புமில்லெவ, முடியால் உரித்தாடும் கன்கொடமுகலான; தெற்கு-முடியால் உரித்தாடும் கன்கொடமுகலான, முடியால் உரித்தாடும் புலுகாமுலயேன; மேற்கு-கல்கெதரக் கிராம எல்லை, முடியால் உரித்தாடும் கன்கொடமுகலான, முடியால் விற்கப்பட்ட மெதவெவயேன.

III.—பிரதம படம் 1,919.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஊ. ப.
P 842½ ..	அஸ்வெத்தமயில்லெவ	.. .. . 0 0 1

எல்லைகளாவன: வடக்கு-முடியால் உரித்தாடும் இகாலவலயில்லெவ, வெட்டுவாய்க்காலும் சேமிக்கப்பட்ட நிலமும்; கிழக்கு-வெட்டுவாய்க்காலும் சேமிக்கப்பட்ட நிலமும்; தெற்கு-வெட்டுவாய்க்காலும் சேமிக்கப்பட்ட நிலமும்; மேற்கு-முடியால் உரித்தாடும் கெப்பெற்றியமுகலான.

*இங்கிலீசின் நான்காம் பாகம் 1730—1731 ம் பக்கங்களின் படங்களைப் பார்க்குக.

[Kurunegala S. O. 258, 1912—1913.]

[Uva Notice No. 5,079.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணிகளுள் ஒன்றிலேனும் பலவிலேனும் எவ்வித உடந்தையாயினும் தங்களுக்குள் டென உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள், 1913 ம் (ஐஸ்) (நவம்பர்) கார்த்திகைமீ 28 ந் தேதி துவக்கம் மூன்று மாசத்திற்குள், 1897 ம், 1899 ம், 1900 ம், 1903 ம் ஆண்டுகளின் பாணிலச்சட்டங்களின் 28 ம் பிரிவின் பிரகாரம் ஏற்படுத்திய விசேஷ உத்தியோகத்தர் ஜே. எம். டேவிஸ்துரை அவர்களிடம் கொழும்பு கோட்டையிலிருக்கும் அவருடைய கந்தோரில் முகாமுகமாயேனும் எழுத்து மூலமாயேனும் தங்களுக்குண்டெனும் உரித்தை அல்லது உடந்தையைத் தெரிவிப்பாவிடில், சொல்லிய விசேஷ உத்தியோகத்தர் சொல்லிய சட்டங்களால் தமக்கு உண்டாய அதிகாரத்தைக்கொண்டு சொல்லிய காணிகளை அல்லது அவைகளுள் உரித்துப்பேசப்படாதனவற்றை முடிக்குரிய ஆதனமெனத் தமது கைச்சாத்திட்டு எழுத்து மூலமாய் வெளிப்படுத்துவார் என்பதை அறிந்துகொள்க.

ஜே. எம். டேவிஸ்,

விசேஷ உத்தியோகத்தர்.

சட்டிய காணிகளின் விபரம்.

ஊலா மாகாணம் புத்தலைப்பிரிவைச்சேர்ந்த கந்துகர கோமளையில் அலுபொத்த என்னுங் கிராமத்திலுள்ள இத் துட னணைக்கப்படும்* படப்பிரதியில் விபரித்தபடியே, கீழ்க்குறிக்குங் காணித் துண்டுகள்:—

பிரதம படம் 210,

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
I ..	போகாலங்ககேன, மகுல்கமுலவலங்ககேன, கொணுவெற்றனுமுல்லேகேன, டிக் லந்தேகேன்யாய, உடபோகாதென்னேகேன்யாய, கற்றுபில்லகேன்யாய, அமு னகொடகேன, உண்டியமகேன, அஸ்வெத் தாமவத்தேகேன, பகாலபிற்றியே கேன, யகாலவத்தேகேன, உடவத்தேகேன, டிவுல்காஸ்கேன, மெதவத்தேகே ன, கெகாவலந்தேகேன்யாய, மிரூல்கொடகேன, புறுகேபிற்றியேகேன, கோங் காகாவதென்னேகேன, கல்பொடவத்தேகேன, அம்பகாஸ்பொல்லேகேன, கெற்றமுட்புக்கேன, வெல்கொடகேன, பறகா அரூவேகேன, போகாகேன்யாய, புகாஸல்வந்தேகேன, கொற்கியுல்கமகேவத்தேகேன்யாய, கோனகெதரகேன, மீகால்லங்கேன்யாய, விந்தபிற்றியேகேன்யாய, கிறவானவேகேன்யாய, கொற பொக்ககேன, மதுறகேன்யாய, மெற்றிவெலகேன, சூரியகாகேன ..	880 0 3
1A ..	கோங்காவத்தேகேன (நீரோட்டத்திற்கும் ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 2 34
1J ..	கோங்காமுல்லகேன (நீரோட்டத்திற்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 2 31
1K ..	மீறலகொடகேன (ஹே)	0 2 39
1R ..	கெகெல்லத்தேகேன (கன்சபாவ ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 18
1AB ..	பொல்காகேன (ஹே)	0 0 9
1AG ..	குடுகல்கேன (சின்னத் தெருவுக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	4 1 22
1AO ..	விந்தகாபிற்றியகேன (ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 5
1AQ ..	மட்டியேவல்கேன (வெட்டுவாய்க்காலுக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 1 13
1AZ ..	விந்தகாபிற்றியகேன (ஹே)	0 2 39
1BA ..	ஹே (ஹே)	0 0 3
1BB ..	கொலொங்காகேன (ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 25
1BC ..	பிற்றியாகெதரகேன (கன்சபாவ ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 24
2 ..	வரதன் முகலான ..	1 1 11
6 ..	மொறகுமுனமுகலான ..	3 2 36
7 1/2 ..	கேன அரூவேகும்புற ..	0 0 12
10F ..	மடம்கேனவத்த (ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 2
10G ..	ஹே (ஹே)	0 0 10
14 ..	புகெலேமுகலான ..	3 1 18
27 1/2 ..	கட்டுபிலமுல்ல அரூவேகேன (231,555 ம் உரிமைப்படத்தில் கூட்டப்பட்ட நிலம்)	0 1 38
27 1/2 ..	ஹே (ஹே)	0 2 18
28 ..	சிறுதீவு ..	0 0 18
29A ..	வாலிபேகொடகேன (நீரோட்டத்திற்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 29
33 ..	மிரிகலகொடமுகலான ..	0 0 39
34A ..	தனவத்தேகேன (ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 3
34B ..	எல்லியகாவத்தேகேன (வெட்டுவாய்க்காலுக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 15
39 ..	அந்தயாமேபதன ..	0 1 38
40 ..	அந்தயாமமுகலான ..	12 0 17
47 ..	கலுக்கல்கொடமுகலான ..	3 3 30
48 ..	மொறகாறுப்பேமுகலான ..	2 1 28
57B ..	அம்பவத்த (வெட்டுவாய்க்காலுக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 25
58A ..	விந்தகாபிற்றியகேனவத்த (ஹே)	0 0 16
61 1/2 ..	கொஸ்காமுலவத்த (ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 14
61 1/2 A ..	ஹே (ஹே)	0 0 2
61 1/2 B ..	ஹே (ஹே)	0 0 1
62 1/2 ..	கொஸ்காகேனவத்த (ஹே)	0 0 6
62 1/2 A ..	ஹே (ஹே)	0 0 3
63 ..	ஸ்குலேசெல்லம்பிற்றினிய ..	0 0 37
65 1/2 ..	கொலங்காகேனவத்த (ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 26
65 1/2 A ..	ஹே (ஹே)	0 0 1
66B ..	போகாலந்தேகேன (ஹே)	0 0 9
66 1/2 ..	கொலங்காஸல்வந்தேகேன (ஹே)	0 0 34
65 1/2 ..	— ..	0 0 33
67 ..	அம்பலங்காவகேன ..	3 0 10
67 1/2 ..	ஹே (ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 1 22
68 ..	பறலகெற்றிய ..	6 2 22
68 1/2 ..	பறலகெற்றியமுகலான (ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 6
68 1/2 A ..	ஹே (ஹே)	0 0 4
68 1/2 ..	ஹே (ஹே)	0 0 20.75
68 1/2 ..	கல்காவகேன (ஹே)	0 0 3
69 ..	கந்தலந்தேகேனவத்த, மடவெலகேன்யாய, அலகாமுல்லகேன, சியம்பலகாஸ லந்தேகேன, விந்தகாவகேனவத்த ..	18 3 12
69D ..	மெதவலகேன (ரேட்டிக்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 16
69E ..	கந்தலந்தேகேன (ஹே)	0 0 23
69 1/2 ..	விந்தகாவகேன (ஹே)	0 0 5
77 ..	கொடபதன ..	1 0 21
78 ..	கொறபொக்கமுகலான ..	0 1 26

*இங்கிலீசின் நான்காம் பாகம் 1734 ம் பக்கத்தின் படத்தைப் பார்க்க.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
80	தவட்டமுகலான	0 3 36
	ரோட்டங்களின் விசாலம்	5 3 39
	நீரோட்டங்களின் விசாலம்	18 0 4

974 2 23-75

எல்லைகளாவன: வடக்கு-கரஉடக் கிராம எல்லை, கறவீற்றக் கிராம எல்லை; கிழக்கு-கறவீற்றக் கிராம எல்லை, குட ஓயாவின் பகுதி, கறவீற்றக் கிராம எல்லை, (புசெல்லாவக் கிராம எல்லை), வேகந்த ஆற்றின் பகுதி (மதுகாபட்டியக் கிராம எல்லை), வேகந்த ஆற்றின் பகுதி; தெற்கு-கலகாகிவலக் கிராம எல்லை; மேற்கு-வாசிப்போனேக் கிராம எல்லை, தல்வத்தக் கிராம எல்லை, ரோட்டு, தல்வத்தக் கிராம எல்லை, ரோட்டு, தல்வத்தக் கிராம எல்லை, குடாஓயாவின் பகுதி, கல்லேவக் கிராம எல்லை.

கவனிப்பு.—மேற்சொல்லப்பட்ட எல்லைகளுக்குட்பட்டனவாகிய கீழ்க்குறிக்குங் காணித்துண்டுகள் இவ்வறிவித்த வில் நின்று மீலக்கப்பட்டிருக்கின்றன வென்பதையும், அவைகளின் விசாலத்தொகையாகும் 142 ஏக்கர் 1 ஞாட் 15 பேட்சும் மேற்குறித்த 974 ஏக்கர் 2 ஞாட்டு 23-75 பேட்சுக்குள் அடங்கவில்லை யென்பதையும் கவனிக்கவேண்டியது:—

பிரதம படம் 210.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
A 1B	கோங்காவத்தேகேன 291,395 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி	0 1 23
A 1C	பதலவத்த	0 1 11
A 1D	கல்பொடயேன (297,373 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி) (நீரோட்டத்திற்குச் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 0 12
A 1E	கல்பொடவத்தேயேன (297,373 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 2 25
A 1F	கோங்காமுல்லேவத்த (297,382 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	1 0 18
A 1G	கோங்காமுல்லேவத்தேயேன (297,374 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 3 7
A 1H	புதுகாபிற்றியேன (297,371 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 2 18
A 1I	மடமேயேன	0 2 19
A 1L	மீறலகொடயேன	1 3 23
A 1M	மடமேயேன	0 3 28
A 1N	மீறலகொடயேன (297,388 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 2 36
A 1O	மீறலகொடயேன	0 2 19
A 1P	காகாவயேன	0 1 34
A 1BF	மடமேயேன	0 0 8
A 3	கோங்காமுல்லேவத்த	0 1 9
A 3A	கல்பொடவத்த	0 0 24
A 4	ஹே	0 0 8
A 5	ஹே	0 2 13
A 7	கீன் அருவேகும்புற (213,552 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	1 1 12
A 8	அம்பகாயேன	0 1 6
A 9	அம்பகாவத்த, மடமேவத்த, குதுகாபிற்றியவத்த	3 0 20
A 10	மடமேகேனவத்த	0 0 36
A 10A	ஹே (நீரோட்டத்திற்கும் ரோட்டுக்கும் சேமிக்கப்பட்ட நிலம்)	0 1 11
A 10B	மடமேகேனவத்த	0 1 5
A 10C	ஹே	0 1 14
A 10D	ஹே	0 2 21
A 10E	ஹே	0 1 20
A 11	போகாவத்த	0 0 22
B 1Q	கெகெல்வத்தேயேன (291,520 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 1 37
B 1S	கெகெல்வத்தேயேன	0 2 26
B 1T	தல்காஸ்வத்தேயேன (291,519 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 1 2
B 1U	டிவுல்காவத்தேயேன (297,384 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 1 39
B 1V	உடவத்த (297,385 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 1 12
B 1W	கலகாயேன	2 1 15
B 1X	பாலபிற்றியேன	1 1 0
B 1Z	பிறற்கெதரயேன	1 1 39
B 1BG	ஹே	0 2 3
B 1BJ	யகாலேவத்தேயேன	1 1 30
B 12	அலுத்தெகதரவத்தேயேன	0 0 30
B 13	டிபுல்காவத்த, அலுத்தெகதரவத்த, டிபுல்கமடவெலவத்த, உடவத்த, டிபுல்காஸ்வத்த, மீகாஸ்வத்த	2 3 35
B 15	பீல்லே அருவேபில்லெவ	0 0 3
B 16	மெற்றில்லவத்த	0 1 6
B 17	பீல்லே அருவ	0 2 5
B 18	மெதகெதரவத்த, பகாவவத்த, புசெல்லாவகெதரவத்த, கெலகெதரவத்த	2 2 6
B 19	கொஸ்காவத்த	0 1 17
B 20	புவகாமுல்லேவத்தேயேனும்புற, கல்தும்பேகாவகும்புற, கல்தும்பேகெதரகும்புற, பரகாயற்றகும்புற, உடதூகும்புற, அத்திரியருவேகும்புற	10 3 0
B 21	பிற்றியகெதரவத்த	0 0 16
B 22	வெளவகேனவத்த	0 2 0
B 22A	பிற்றியகெதரவத்த	0 0 11
B 23	கென அருவேவத்த	0 0 9
B 24	அஸ்வெத்தும் அருவ	1 0 29
B 25	பகாலபிற்றிய அருவேகும்புற	1 0 8

காணியின் பெயர்.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
B 26	பகாலபிற்றிய அருவவத்த	0 0 5
B 30	அத்திரி அருவெற்றிய	0 0 34
B 31	முலத்தகும்புறவெற்றிய	0 0 39
B 32	இடமவத்த, புஞ்சுகொற்றுவவத்த, வலெளவேவத்த	3 1 20
B 34	எல்லியகாவத்த	0 3 28
B 34C	எடமவத்த	0 0 26
C 1AA	போகாமுல்லேயேன	1 0 24
C 36	தலகா அருவவத்த	0 0 18
C 37	முலத்தகெதரவத்த	0 3 11
C 38	நிற்றிகாவத்த	0 2 3
C 41	அமுக்கெதரவத்த, பதுல்லகெதரவத்த	1 1 3
C 42	தகலகா அருவேகும்புற, மகாவெலகும்புற, வகும்புறகும்புற, ககற்றஎல்லகும்புற	15 2 24
C 43	போகாத்துவேகென	0 1 12
C 44	கொகோலிகெதரவத்த	0 2 38
C 45	றதிகெவத்த அல்லது கொஸ்கவத்த	0 3 26
C 46	றதிகெவத்தேகென	0 2 7
D 1Y	வாலியேகொடகெனவத்த	0 3 4
D 29	ஹெ	0 1 4
E 1AC	குடுகல்கென	1 2 10
E 1AD	ஹெ	1 1 7
E 1AE	ஹெ (292,590 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 3 35
E 1AF	குடுகல்கென	0 3 12
E 1AH	கப்புகாஸ்லந்தேகென	2 0 12
E 1AI	ஹெ (291,517 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	1 3 34
E 1AJ	கப்புகாஸ்லந்தேகென	1 3 21
E 1AK	ஹெ	1 0 20
E 1AL	ஹெ (291,516 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	3 1 17
E 1AM	கப்புகாஸ்லந்தேகென	3 3 37
E 1AN	ஹெ (291,369 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	4 0 1
E 1AP	விந்தகாபிற்றியகென	1 0 38
E 1AR	மட்டிவல்கென	0 2 26
E 1AS	சூரியகாவத்தேகென (291,370 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 1 10
E 1AT	கொலொங்காகென (291,371 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 1 16
E 1AU	ஹெ (291,372 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	1 1 20
E 1AV	கொலங்காமுல்லேகென (291,373 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 1 34
E 1AW	ஹெ (292,599 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 0 23
E 1BD	போகாகென (292,593 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 2 38
E 1BE	குடுகல்கென (292,248 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 1 5
E 1BH	மட்டிவல்கென (292,249 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 0 27
E 1BI	கொலொங்காகென	1 0 8
E 49	கலுகல்கெனவத்த (293,190 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 1 36
E 50	போகாலங்கவத்த (292,593 ஹெ)	1 2 14
E 51	ஸ்குடேலவத்த	0 0 30
E 52	கொஸ்காவத்த (292,593 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	3 2 38
E 53	சூரியகாவத்த	0 3 28
E 54	படல்கும்புற அருவ	3 0 11
E 55	கொங்காஸ்வத்த	0 1 7
E 56	மட்டிவல்கெனவத்த (292,249 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 2 29
E 56A	ஹெ	0 0 8
E 57	அம்பவத்த (292,592 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 0 38
E 58	விந்தகாபிற்றியகெனவத்த (292,592 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 0 10
E 59	அம்பவத்த	1 0 36
E 60	அம்பவத்த அலுத்தெல்ல	0 1 30
E 61	கொஸ்காமுலவத்த	0 1 32
E 62	கொஸ்காமுலகெனவத்த	0 0 14
E 64	போகாஸ்வத்த	1 3 34
E 64½	அலகொலமடமுகலான	0 0 3
E 65	அக்காகெனவத்த	0 3 25
E 66	போகாலந்தேகென	0 2 25
E 66A	ஹெ	0 0 11
F 69A	கந்தலந்தேகெனவத்த	1 1 13
F 69B	சியம்பலகாஸ்லந்தேகென	1 2 3
F 69C	விந்தகாவகென	1 1 26
F 70	கந்தலந்தேகெனவத்த	1 0 38
F 71	கந்தலந்தேகெனவத்த, கிதுல்காஸ்வத்த	2 0 15
F 72	வெறலுகாவத்தேகென	1 0 6
F 72A	கிற்றுள்காஸ்வத்த	0 3 20
F 73	பொல்காஸ்வத்த	0 2 23
F 72B	ஹெ	0 2 25
F 74	சியம்பலகாஸ்லந்தேகெனவத்த	0 2 2
F 75	ஹெ	0 2 11
F 76	உனபந்துறவத்த	0 3 16
G 1AX	விந்தகாபிற்றியகென (292,598 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 3 12
G 1AY	ஹெ	0 3 29

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
G 57A ..	அம்பவத்த (292,598 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	0 0 5
H 35 ..	தெயியன்னே அரூவ (132,536 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி)	2 0 3
H 35½ ..	தெயியன்னே அரூவ ..	0 0 13
27 ..	213,555 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி ..	1 2 20
79 ..	கொற்பொக்கவத்த ..	1 3 24

142 1 15

[Uva S. O. 92, 1912—1913.]

[Matara Notice No. 5,080.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணிகளுக்கு ஏதும் உரித்துச்சொல்வோர்கள் யாருமிருப்பாராகில், அவர்கள், 1913 ம் ஆண்டு (நொவம்பர்) கார்த்திகைமீ 28 ன் தேதி துவக்கம் மூன்று மாசத் தவணைகளுள்ளிதாய். மாத்துறை உதவி அரசாட்சி ஏசென்றுத் துரையை மாத்துறைக் கச்சேரியில் முகாமுகமாய் கண்டு தங்களுக்குண்டெனும் உரித்தை அல்லது உடந்தையைத் தெரிவிப்பாவிடில், குறித்த ஏஜன்றுத்துரை அவர்கள் தனது கையொப்பம்விட்டு எழுத்து மூலமாய் 1897, 1899, 1900, 1903 ம் ஆண்டுகளின் பாணிலச்சட்டங்களால் கொடுக்கப்பட்டிருக்கும் அதிகாரத்தின் பிரகாரம் குறித்த காணிகளை அல்லது அவைகளில் உரித்துப்பேசப்படாதவற்றை முடிக்குரிய ஆதனமென வெளிப்படுத்துவார்களென அறியவும்.

ஜி. எவ். ஆர். பிரவுனிங்,
உதவி அரசாட்சி ஏஜன்ற்.

காணிகளின் விவரம்.

தென் மாகாணம் மாத்துறை டிஸ்திரிக்டு மொறவா கோரூனையைச்சேர்ந்த இந்நெலிய யென்னும் கிராமத்திலிருக்கும் இத்துடன் அணையப்படும் *படப்பிரதிகளில் விவரித்திருக்கும் பின்காணும் காணித்துண்டுகள் :—

I.—பிரதம படம் நிம்பர் 22.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
119A ..	பிம்பிநிகஹவத்த ..	1 0 13

எல்லைகளாவன : வடக்கு-உ. உ. ஏ. விசுபசேகர உரித்தாடும் றுக்கத்தெனிய; கிழக்கு-அன். சயது உரித்தாடும் பிம்பிநிகஹவத்த, 290,874 ம் பிளான் கடதாசியில் காணும் காணி, அடிபாதை, ஏ. அலக்ஸன்டர் உரித்தாடும் வறல்லகேவத்த; தெற்கு-ஏ. அலக்ஸன்டர் உரித்தாடும் வறல்லகேவத்த; மேற்கு-முடிக்குரிய பிம்பிநிகஹவத்தேனென, அடிபாதை.

II.—பிரதம படம் நிம்பர் 22.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
68 ..	மெத்கொட ..	0 3 15

எல்லைகளாவன : வடக்கு-அல். புஞ்சிஅப்பு உரித்தாடும் போகஹவிட, அடிபாதை, டப்லிவ். பீ. டி. தாவித் உரித்தாடும் தொளகும்புற; கிழக்கு-டப்லிவ். பீ. உ. தாவித் உரித்தாடும் தொளகும்புற; தெற்கு-அல். புஞ்சிஅப்பு உரித்தாடும் பல்லைபாதஸ்ஸ; மேற்கு-அல். புஞ்சிஅப்பு உரித்தாடும் உடபாதஸ்ஸ, அடிபாதை.

* இங்கிலீசின் நான்காம் பாகம் 1735 ம் பக்கத்தின் படங்களைப் பார்க்க.

[Matara Notice No. 5,081.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணிகளுக்கு அல்லது அதில் ஒன்றுக்கு அல்லது அதில் அதிகத்துக்கு உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள், 1913 ம் ஆண்டு (நொவம்பர்) கார்த்திகைமீ 28 ன் தேதி துவக்கம் மூன்று மாசத்துத் தவணைக்குள்ளிதாய் மாத்துறைக் கச்சேரியில் தென் மாகாணம் மாத்துறை டிஸ்திரிக்டு உதவி அரசாட்சி ஏஜன்றுத்துரை அவர்களை முகாமுகமாய் கண்டு அல்லது எழுத்துமூலமாய் குறித்த காணிகளுக்கு அல்லது அதில் ஏதுக்காவது உரித்துக் காயிக்காவிடில், குறித்த உதவி அரசாட்சி ஏஜன்றுத்துரை அவர்களுக்கு 1897, 1899, 1900, 1903 ம் ஆண்டுகளின் வெண்கிலச்சட்டங்களால் கொடுக்கப்பட்டிருக்கும் அதிகாரத்தின் பிரகாரம் குறித்த காணிகள் அல்லது அதில் உரித்துப்பேசப்படாதவையை முடிக்குரிய ஆதனமெனத் தமது கைச்சாத்திட்டு எழுத்து மூலமாய் வெளிப்படுத்தப்படுமென அறியவும்.

ஜி. எவ். ஆர். பிரவுனிங்,
உதவி அரசாட்சி ஏசென்ற்.

குறித்த காணிகளின் விவரம்.

தென் மாகாணம் மாத்துறை டிஸ்திரிக்டு மொறவக் கோரூனையைச்சேர்ந்த புவக்வொடஓவீற்றயிலிருக்கும் இத்துடன் அணையப்படும் *படப்பிரதிகளில் விவரிக்கப்படும் காணித்துண்டுகள் :—

I.—பிரதம படம் நிம்பர் 30. புவக்வொடஓவீற்றை.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
7½ ..	ஹூலன்கன்னேகொட ..	0 0 13

எல்லைகளாவன : வடக்கு-தெக்கென்ப யெனும் ஊர்; கிழக்கு-240,192 ம் பிளான் கடதாசியில் காணும் காணியும் ஜே. அன். வுத்ததாச உருத்துச்சொல்லும் குளன்கண்ணகொடகேனயும்; தெற்கு-ஏ. வீ. ஜீ. வவாகாமியும் மற்றவர்களும் உருத்துச்சொல்லுகிற பகளனகிளவியேனதொரூவ; மேற்கு-தெக்கென்பயெனும் ஊர்.

II.—பிரதம படம் நிம்பர் 30. புவக்வொடஓவீற்றை.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஞா. ப.
23½ ..	குருவவுலகேன (வாய்க்காலுக்கு விடப்பட்ட காணி) ..	0 0 30

எல்லைகளாவன : வடக்கு-240,666 ம் நிம்பர் பிளான் கடதாசியில் காணுகிற காணியும் ஜே. அன். வுத்ததாச உருத்துச்சொல்லுகிற குறுவல்லகேன; கிழக்கு-240,666 ம் நிம்பர் பிளான் கடதாசியில் காணுகிற காணியும், ஜே. அன். வுத்ததாச உருத்துச்சொல்லுகிற குறுவல்லகேனை; தெற்கு-அல். மதன்பாள உருத்துச்சொல்லுகிற மகதெனிய; மேற்கு-தொலையும் டப்லிவ். ஏ. வவுஞ்சொகாமியும் மற்றவர்களும் உருத்துச்சொல்லுகிற மொரகாத்தெட்டவத்தை.

* இங்கிலீசின் நான்காம் பாகம் 1735—1736 ம் பக்கங்களின் படங்களைப் பார்க்க.

[Tenders for transporting Salt into Government Stores, Puttalam.]

“உப்பு ஏற்றுமதிபண்ணிக் கொவ்வண்ணமேந்தின் புத்தளம் குதங்களில் நிறுத்துக்கொடுக்கிறதற்கென்று” மேல் உரையில் எழுதி முத்திரிக்கப்பட்ட கேள்விப்பத்திரங்களை உடன்படிக்கைபண்ணிக்கொள்ள விருப்பமுள்ளவர்களிடமிருந்து புத்தள உதவி கொவ்வண்ணமேந்து ஏசன்றுத்துரை அவர்களால் 1913 ம் ஆண்டு மார்ச்சுமாதம் 29 ன் திகதி 1 மணி வரைக்கும் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும், அஃதாவது:—

புத்தளம், பச்சகட்டி, முந்தல் மேல்கரை, கீழ்க்கரை உப்பளங்களில் 1913 ம் ஆண்டு பெரும்போகத்தில் சேர்க்கப்பட்டிருக்கும் ஏறக்குறைய 70,000 அந்தர் உப்பை புத்தளத்திலிருக்கும் உப்பு களஞ்சியங்களுக்கு ஏற்றுமதிபண்ணி நிறுத்துக் குவிக்கும் பணிவிடைக்காக.

கேள்விக்காரர்கள் இதன் பின்னால் சொல்லப்படும் ஏற்பாடுகளைக் கவனிக்கக்கடவர்கள்:—

1. சாக்குகளுக்கு வாய்க்கட்டி ஏற்றுமதிபண்ணிக்கொண்டு வந்து குதத்தில் நிறுத்து நிறைத்துக்கொடுக்கிறதற்கு 1,000 அந்தருக்கு என்ன வீதமென்றும் விபரித்துக் காட்டியிருக்க வேண்டியது.

2. கேள்விக்காரர் நாளொன்றுக்கு 1,450 அந்தர் நிறுத்து ஒப்புக்கொடுக்க வேண்டும். அப்படியே கேள்விக்காரர் நிறைவேற்றத் தவறினால், தவறின நாளொன்றுக்கு புத்தளம் உதவி ஏசன்றுத்துரையுடைய பிரியப்படிக்கு ரூபாய் பத்து தெண்டனை விதிக்கப்படும்.

3. மேற்குறித்த வேலை 1914 ம் ஆண்டு மார்ச்சுமாதம் 15 ன் திகதி வரையில் துவக்கப்படல் வேண்டும்.

4. ஒவ்வொரு கேள்விக்காரரும் கேள்விகேட்க முதல் எந்த கச்சேரியிலாவது ரூபாய் 250 ஒடுக்க வேண்டும். அவ்விதமே காசு கட்டாத ஒரு கேள்வியாவது ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது. கொந்திரத்தைச் சரியாக நடப்பிக்கிறதற்கு 1,000 ரூபாய்கொண்ட சமீபிப்புப்பெற்ற பிண்கொடுக்க அல்லது பொருத்த உடன்படிக்கைபண்ணிக்கொள்ளத் தவறினால், இந்தக் கட்டின பணம் கொவ்வண்ணமேந்துக்காகப் பறிமுதலாக்கப்படும். பறிமுதலாக்கப்படாத கட்டின பணம் கேள்விக்காரருக்குத் திரும்பக் கொடுக்கப்படும்.

5. கொந்தீச அல்லது கடிதங்களைப் பெற்றுக்கொள்வதற்காகக் கேள்விக்காரர் தனக்குப்பதிலாய்ப் புத்தளத்தில் ஓர் பெயர்வழியின் மேல்விலாசத்தைக் கொடுக்கவேண்டியது.

6. இந்தக் கொந்திரத்தைச் சரியாக நடைபெறுகிறதற்காகப் பிணக்கு ஏற்படுகிறதாயிற்று இரண்டு போதிய ஆள்களால் கையொப்பமிடப்பட்டு அவர்களின் மேல்விலாசம் எழுதப்பட்ட ஒரு கடிதமும் ஒவ்வொரு கேள்விப்பத்திரத்துடனும் அணைத்திருக்க வேண்டியது.

7. கேள்வியின் வீதங்களையிட்டு ஏதும் மாற்றுதல் அல்லது திருத்தங்களைப்பண்ணினால் அந்த இடத்திலே கேள்விக்காரரின் கையொப்ப அடையாள மிடப்பட்டிருக்க வேண்டும்.

8. கேள்விப்பத்திரத்தின் இணைப்பிரதியொன்று கொழும்பிலிருக்கும் சங்கைபோர்த் கணக்குக்காரியத்தலைவர் அவர்களுக்கும் அதின் மூலப்பிரதியை புத்தளம் உதவி ஏசன்றுத்துரைக்கும் அனுப்பும் சமயம் கேள்விக்காரர் தபால் வளியாக அனுப்பவேண்டும்.

9. கேள்விக்கடதாசிகள் நிறக்கப்படும் தினமன்று ஏதும் தேள்வையான கருமங்களையிட்டுப் பேசிக்கொள்வதற்காகக் கேள்விக்காரர் கச்சேரியில் சமூகமாயிருக்கவேண்டியது.

10. பிண உடன்படிக்கை கடுதாசிகள் சரிபினை பார்க்கும் முடியின் தரணியின் சிலவுகள் அனுசூலப்படும் கொந்திரத்துக்காரனால் கொடுக்கப்படவேண்டும்.

11. உப்பு கொட்டுகள் கட்டியிருக்கும் புட்டிகளுக்கு மேல் கரத்தைகளை விடக்கூடாதென்பதை கொந்திரத்து கேள்விக்காரர் கவனிக்கவேண்டியது.

எஸ். எம். பி. வேந்தர்கோன்,
உதவி அரசாட்சி ஏசன்றுத்துரைக்காக.

புத்தளம் கச்சேரி,
1913 ம் ஆண்டு கார்த்திகைமீ 25 ன் உ.

[Tenders for weighing and transporting Salt into Nachchikaly Salt Stores, Puttalam.]

“உப்பு ஏற்றுமதிபண்ணிக் கொவ்வண்ணமேந்தின் நாச்சிக்களில் குதங்களில் நிறுத்துக்கொடுக்கிறதற்கென்று” மேல் உரையில் எழுதி முத்திரிக்கப்பட்ட கேள்விப்பத்திரங்களை உடன்படிக்கைபண்ணிக்கொள்ள விருப்பமுள்ளவர்களிடமிருந்து புத்தளம் உதவி கொவ்வண்ணமேந்து ஏசன்றுத்துரை அவர்களால் 1913 ஆண்டு மார்ச்சுமாதம் 29 ன் தேதி மதியம் வரைக்கும் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும், அஃதாவது:—

நாச்சிக்களில் உப்பளங்களில் 1913 ம் ஆண்டு பெரும் போகம் உப்பு செய்கைபண்ணிச் சேர்த்து வைக்கப்பட்டிருக்கும் எல்லா உப்பையும் ஏற்றுமதிபண்ணி நாச்சிக்களியிலிருக்கும் உப்புக் குதங்களுக்குக் கொண்டுவந்து நிறுத்துக் குதங்களில் போட்டுக் கொடுக்கும் பணிவிடை.

கேள்விக்காரர் இதன் பின்னால் சொல்லப்படும் ஏற்பாடுகளைக் கவனிக்கக்கடவர்கள்:—

1. ஏற்றுமதிபண்ணிக் கொண்டுவந்து குதங்களில் நிறுத்து நிறைத்துக் கொடுக்கிறதற்கு 1,000 அந்தர் உப்புக்கு என்ன வீதமென்று விபரித்துக் காட்டியிருக்கவேண்டியது.

2. கேள்விக்காரர் நாள் ஒன்றுக்கு 1,000 அந்தர் உப்பு கொண்டுவந்து நிறுத்து ஒப்புக்கொடுக்க ஆயித்தமாயிருக்க வேண்டும்.

3. ஒவ்வொரு கேள்விக்காரரும் கேள்வி கேட்கமுதல் எந்தக் கச்சேரியிலாவது ரூபாய் 25 கட்டவேண்டும். அவ்விதமே காசு கட்டாத ஒரு கேள்வியாவது ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது. கொந்திரத்தைச் சரியாக நடப்பிக்கிறதற்கு 500 ரூபாய்கொண்ட உறுதிப்படுத்தப்பட்ட பிண்கொடுக்க அல்லது பொருத்த உடன்படிக்கைபண்ணிக்கொள்ளத் தவறினால், இந்தக் கட்டின பணம் கொவ்வண்ணமேந்துக்காகப் பறிமுதலாக்கப்படும். பறிமுதலாக்கப்படாத கட்டின பணம் கேள்விக்காரருக்குத் திரும்பக் கொடுக்கப்படும்.

4. கொந்தீச அல்லது கடிதங்களைப் பெற்றுக்கொள்வதற்காகக் கேள்விக்காரர் தனக்குப்பதிலாக புத்தளத்தில் ஓர் விலாசத்தைக் கொடுக்கவேண்டியது.

5. இந்த கொந்திரத்துச் சரியாக நடைபெறுகிறதற்காகப் பிணக்கு ஏற்படுகிறதாயிற்று இரண்டு போதிய ஆட்களால் கையொப்பமிடப்பட்டு அவர்களின் மேல் விலாசமும் எழுதப்பட்ட கடிதம் ஒவ்வொரு கேள்விப்பத்திரத்துடனும் அணைத்திருக்க வேண்டியது.

6. கேள்வியின் வீதங்களையிட்டு ஏதும் மாற்றுதல் அல்லது திருத்தங்களைப்பண்ணினால் அந்த இடத்தில் கேள்விக்காரரின் கையொப்ப அடையாள மிடப்பட்டிருக்க வேண்டியது.

7. கேள்விப்பத்திரத்தின் இணைப்பிரதி கொழும்பு சங்கைபோர்த் அரசிமை காரியத்தலைவர் அவர்களுக்கும் அதின் மூலப்பிரதியைப் புத்தளம் உதவி கொவ்வண்ணமேந்து ஏசன்றுத்துரைவர்களுக்கு அனுப்பவேண்டும்.

8. கேள்விக்கடதாசிகள் நிறக்கப்படும் தினம் அன்று ஏதும் தேள்வையான கருமங்களையிட்டுப் பேசிக்கொள்வதற்காகக் கேள்விக்காரர் கச்சேரியில் சமூகமாயிருக்கவேண்டும்.

9. பிண உடன்படிக்கை கடுதாசிகள் சரிபினை பார்க்கும் முடியின் தரணியின் சிலவுகள் அனுசூலப்படும் கொந்திரத்துக்காரனால் கொடுக்கப்படவேண்டும்.

எஸ். எம். பி. வேந்தர்கோன்,
உதவி அரசாட்சி ஏசன்றுத்துரைக்காக.

புத்தளம் கச்சேரி,
1913 ம் ஆண்டு கார்த்திகைமீ 25 ன் தேதி.

[Tenders for Transport of Salt from Nilaveli to Trincomalee Salt Stores.]

1913 ம் ஆண்டு மார்ச்சுமாதம் 15 ன் திகதி துவக்கம் 1914 ம் ஆண்டு புரட்டாசிமாதம் 30 ன் திகதிக்குள்ளாக நிலாவெளிக் குதங்களிலிருந்து திரிகோணமலைக் குதங்களுக்கு சொரி உப்பு கொண்டுவருகிறதற்கு ஒப்பந்தக் கடதாசிகள் கொடுக்கலாமென்று இத்தர வறிவிக்கப்படுகிறது.

2. ஒரு அந்தர் நிறையுள்ள உப்பைக் கொண்டுவரவும் நிறுக்கவும் என்ன விதம் என்று காட்டப்படவேண்டும்.

3. ஒருவருடைய கேள்வியை ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட தென்று கண்டால், அவர் நாள் விசை 300 அந்தருக்குக் குறையாதபடி கொண்டுவர வேண்டும்.

4. கவரின் இடதுபுறத் தலப்பில் “உப்புக் கொண்டுவர ஒப்பந்தக் கடதாசி” யென்று எழுதி சனிக்கிழமை 1913 ம் ஆண்டு மார்ச்சுமாதம் 6 ந் திகதி மத்தியானத்திற்குப் பிந்தாமல் திரிகோணமலை உதவி ஏசன்முத்துரையிடம் ஒப்பந்தக் கடதாசிகள் சேர்ப்பிக்கப்பட வேண்டும்.

5. இதற்கென்று நியமிக்கப்பட்ட கடதாசியிலன்றி வேறு கடதாசிகளில் ஒப்பந்தம் எழுதப்படாது. அந்த கடதாசி திரிகோணமலைக் கச்சேரியில் கேட்டுப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

6. திரிகோணமலைக் கச்சேரியில் ரூபாய் 100 கட்டிப் பறித்துண்டு காட்டி ஒப்பந்தம் எழுதும் அச்சடியன் பெற்றுக்கொள்ள வேண்டும். ஒருவருடைய கேள்வி ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டதென்று உதவி ஏசன்முத்துரையிடமிருந்து எழுத்தில விக்கப்பட்டு எழு நாட்களுக்குள் அவர் கையொப்பம் போட அல்லது போதிய பிணை கொடுக்கப் பின்னின்றால் மேற்சொல்லப்பட்ட கட்டிய காசை இளந்துபோக வேண்டும். அப்படித் தவறுபவருடைய பெயர் தவறுசெய்த கொந்திருத்துக்காரர்களுடைய பெயர்கள் பதியப்பட்டிருக்கும் டாப்பில் சேர்க்கப்படும். அதுவுமல்லாமல் அரசாட்சியாருடைய கொந்திருத்துகள் யாதொன்றுங் கேட்க உரித்துள்ளவராயிருக்கமாட்டார். பிணைச்சீட்டுக்குக் கையொப்பம் போட்டவுடன் கட்டிய காசு ரூபாய் 100 திருப்பிக் கொடுக்கப்படும்.

7. ஒவ்வொரு ஒப்பந்தக்காரர்களும் கொந்திருத்தைச் சரிவர நடத்த உடன்பட்ட இரண்டு பிணைகாரர்களுடைய கையொப்பம் போடப்பட்டதாயிருக்க வேண்டும்.

8. கொந்திருத்தைச் சரிவர நடத்த ஏற்பட்ட பிணைக்காரர் பிணைச்சீட்டுக்குக் கையொப்பம்போடவேண்டும். பிணைச்சீட்டின் தொகையும் மற்றும் விளம்பரங்களும் கச்சேரியில் தேட்ட நிந்துகொள்ளலாம்.

9. திரிகோணமலை உதவி ஏசன்முத்துரையிடம் ஒப்பந்தக் கடதாசி கொடுக்கும் அந்த நேரத்திலேயே ஒப்பந்தக் கடதாசியின் இணைப்பிரதி ஒன்று கௌரவ இராசாங்க வருமான மேற்பார்வைக்காறனுக்கு தவாலி லனுப்ப வேண்டும்.

10. மேற்குறிக்கப்பட்ட பொருத்தனைகள் எல்லாம் சரிவர நிறைவேற்றப்பட்டால்லாமல் யாதொரு ஒப்பந்தக் கடதாசிகளும் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது.

11. ஒப்பந்தக் கேள்வியை ஏற்றுக்கொள்வதும் அல்லது தள்ளிவிடுவதும், அல்லது அதனூர் பகுதியை ஏற்றுக்கொள்வதும் அரசாட்சியாருடைய எண்ணத்துக்கு விடப்பட்டிருக்கிறது.

ஜீ. எவ். வோமெஸ்ம்,
உதவி அரசாட்சி ஏசன்மர்.

திரிகோணமலைக் கச்சேரி,
1913 ம் (வரு) கார்த்திகைமீ 12 ந் உ.

[Election of District Committee Members, Chilaw.]

இத்தாலிவிக்கிறதாவது 1861 ம் ஆண்டின் 10 இலக்கக் கட்டளைச்சட்டத்தின் 26 ம் பிரிவின்படி 1914, 1915 ம் ஆண்டுகளுக்கு சலாப டிஸ்திரிக் கொம்மிற்றியின் ஐரோப்பிய அங்கத்தவராகும் உத்தியோகத்தைக் கேட்க நினைத்திருக்கிற யாவருந் தங்களெண்ணத்தைத் தெரிவு நாளுக்குப் பத்து நாளைக்குமுன்னே வடமேன் மாகாணப் பிறவின்கியல் ரோட் கொம்மிட்டியின் சங்கத்தலைவனுக்கு எழுதி அறிவிக்கவேண்டும். தெரிவு சலாபக் கச்சேரியில் 1913 ம் ஆண்டு மார்ச்சுமீ 23 ந் திகதி காலமே 10 மணிக்கு நடத்தப்படும்.

என். ஜே. லடிந்ம்மன்,
சுக்கிறத்தார்,

பிறவின்கியல் ரோட் கொம்மிற்றி,
1913 ம் ஆண்டு கார்த்திகைமாதம் 24 ந் தேதி.

UNOFFICIAL ANNOUNCEMENT.

தொழிலுக் குட்படதவரின் அறிவித்தல்.

[R. A. Fernando.]

தர்க்காலம் கொழும்பு புறக்கோட்டை 4 ம் குருக்குத்தெருவில் உள்ள 82 ம் நம்பர் கட்டடத்திலிருக்கும் இதன் கீழ்கையொப்பம் வைக்கும் மனமூக்கதேவகே என்றி பர்னாண்டோவாகிய நான் 1907 ம் ஆண்டின் 8 ம் கட்டளைச்சட்டத்தின் 1-B டாப்பின் 2 ம் நம்பரில் உள்ள பிரிவுக்கமைய இன்றுமுதல் 3 மாதங்களுக்குள் பட குருநாக்கல் டிஸ்திரிக்கில் சிங்களப் பாஷையில் பிரசித்த நொத்தாரிஸ்தூக் வருவதற்கு வேண்டிய உத்தரவை கனம் நிஜிஸ்த்திரூர் ஜெனரல் அவர்களிடம் பெற்றுக்கொள்வேன் என்று இத்தால் அறிக்கை செய்கிறேன்.

ஆர். ஏ. பர்னாண்டு.

கொழும்பு, 1913 ம் ஆண்டு கார்த்திகைமீ 13 ந் உ.